

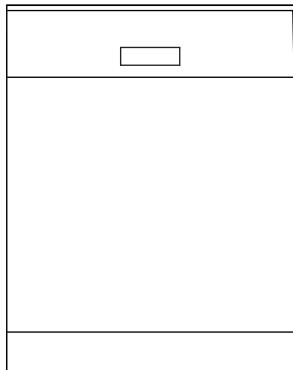


غسالة الصحون

دليل المستخدم

9252 MI

AR



الرجاء قراءة دليل المستخدم هذا أولاً

علينا العزيز،

نأمل أن تحصل على أفضل النتائج من هذا المنتج والذي تم تصنيعه في مصانع عالية الجودة وخضع لإجراءات رقابة الجودة الصارمة. وبالتالي يرجى قراءة هذا الدليل بالكامل وكل المستندات الأخرى ذات الصلة وبعناية قبل استخدام المنتج والاحفاظ به للرجوع إليه في المستقبل. في حالة تحويل ملكية المنتج لأي شخص آخر، يرجى إعطاء الدليل له أيضاً. احرص على ضرورة اتباع كل التحذيرات والمعلومات الواردة في دليل الاستخدام هذا. تذكر أن هذا الدليل يسري أيضاً على العديد من الموديلات الأخرى. وسيتم توضيح الفروق بين الموديلات في هذا الدليل.

تفسير الرموز الواردة في هذا الدليل
تم استخدام الرموز التالية في هذا الدليل.

معلومات مهمة أو تلميحات مفيدة حول
الاستخدام



تحذير من مواقف خطيرة حول الحياة
والمناطق.



تحذير من صدمة كهربائية.



لقد تم تصنيع مواد تغليف الغسالة من
مواد قابلة لإعادة التدوير بما يتوافق مع
القواعد البيئية الوطنية لدينا.



لا تتخلص من مواد التغليف ضمن النفايات المنزلية أو البقايا الأخرى. خذها إلى نقاط تجميع مواد التغليف
الموصى بها من السلطات المحلية.

غسالة الصحون

دليل المستخدم

9252 MI

AR

الرجاء قراءة دليل المستخدم هذا أولاً

عملينا العزيز،

نأمل أن تحصل على أفضل النتائج من هذا المنتج والذي تم تصنيعه في مصانع عالية الجودة وخضع لإجراءات رقابة الجودة الصارمة. وبالتالي يرجى قراءة هذا الدليل بالكامل وكل المستندات الأخرى ذات الصلة وبعناية قبل استخدام المنتج والاحفاظ به للرجوع إليه في المستقبل. في حالة تحويل ملكية المنتج لأي شخص آخر، يرجى إعطاء الدليل له أيضاً. احرص على ضرورة اتباع كل التحذيرات والمعلومات الواردة في دليل الاستخدام هذا. تذكر أن هذا الدليل يسري أيضاً على العديد من الموديلات الأخرى. وسيتم توضيح الفروق بين الموديلات في هذا الدليل.

تفسير الرموز الواردة في هذا الدليل
تم استخدام الرموز التالية في هذا الدليل.

معلومات مهمة أو تلميحات مفيدة حول
الاستخدام



تحذير من مواقف خطيرة حول الحياة
والمناطق.



تحذير من صدمة كهربائية.



لقد تم تصنيع مواد تغليف الغسالة من
مواد قابلة لإعادة التدوير بما يتوافق مع
القواعد البيئية الوطنية لدينا.



لا تتخلص من مواد التغليف ضمن النفايات المنزلية أو البقايا الأخرى. خذها إلى نقاط تجميع مواد التغليف
الموصى بها من السلطات المحلية.

تعليمات السلامة والبيئة 1	7
السلامة العامة	7
الغرض المصمم من أجله غسالة الأطباق	7
سلامة الأطفال	8
التخلص من مواد التغليف	8
نقل المنتج	8
والتخلص من فضلات WEEE التوافق مع مواصفة المنتج	8
RoHS التوافق مع مواصفة معلومات التغليف	8
غسالة الأطباق 2	9
بنية عامة	9
المواصفات الفنية	10
التركيب 3	11
المكان الملائم للتركيب	11
توصيل مصدر إمداد الماء	11
التوصيل بمنفذ التصريف	12
الوصلات الكهربائية	12
التحضير 4	14
نصائح لتوفير الطاقة	14
نظام معالجة عسر الماء	14
ضبط نظام معالجة عسر الماء	14
إضافة المسحوق	16
المنظفات	16
الأفراد المنظفة	17
مساعد الشطف	18
الأشياء التي لا يجب غسلها في غسالة الأطباق	19
وضع الأطباق في غسالة الأطباق	19
سلة الفضيات	21
قطع سلة الفضيات	21
(أسلاك السلة السفلية القابلة للطي (6) قطع	22
سلة أدوات المائدة	23
سلة أدوات المائدة	23
أسلاك السلة السفلية القابلة للطي	24
(قطعتان 2)	24
أسلاك السلة السفلية القابلة للطي	24
(قطع 4)	24
أسنان السلة السفلية القابلة للطي	25
أسنان السلة السفلية القابلة للطي	25
(Tray Wash) دعامات	26
سلك زجاجات السلة السفلية	26
Soft Touch Accessory	26
Lower Basket Glass Holder	26
اكتشاف المشكلات وحلها 7	44
قطع دعم زجاج السلة العلوية	28
رف السلة السفلية متعدد الأغراض / ضبط الارتفاع	27
رف السلة العلوية	28
درج السلة العلوية	28
أسلاك السلة العلوية القابلة للطي	29
قطع دعم زجاج السلة العلوية	29
أسنان السلة العلوية القابلة للطي	30
أسنان السلة العلوية القابلة للطي	30
ضبط ارتفاع السلة العلوية	31
فارغة والسلة الارتفاع ضبط	31
ضبط ارتفاع السلة العلوية المحملة	32
ضبط ارتفاع السلة العلوية	33
أسلاك السلة العلوية القابلة للطي	34
رف خدمة السلة العلوية متعدد الأغراض	34
سلة أدوات المائدة العلوية	35
سلة أدوات المائدة العلوية	35
تشغيل المنتج 5	36
الازرار	37
إعداد الغسالة	37
اختيار البرنامج	37
الوظائف المساعدة	39
جدولة وقت الغسيل	40
بدء تشغيل البرنامج	40
إلغاء البرنامج	41
(مؤشر المسحوق)	41
(مؤشر مساعدة الشطف)	41
نهاية البرنامج	41
تحذير من انقطاع الماء	41
تحذير من زيادة منسوب المياه	41
تنظيف الفلاتر	42
الصيانة والتنظيف 6	42
تنظيف السطح الخارجي للغسالة	42
تنظيف الجزء الداخلي للغسالة	42
تنظيف فلتر الخرطوم	43
تنظيف المرابح	43
المروحة السفلية	43
المروحة العلوية	43
اكتشاف المشكلات وحلها 7	44

لا تستخدم مذيبات كيميائية في هذا المنتج. فقد تؤدي إلى خطر وقوع انفجار.

عندما تجذب السلطين العلوية والسفلية تماماً، فإن باب المنتج سيتحمل كل وزن السلطين. لا تضع أحمالاً على الباب وإنما فقد يميل المنتج.
لا تترك باب المنتج مفتوحاً إلا في أثناء القيام بالتحميل أو التفريغ.
لا تفتح باب المنتج أثناء تشغيله إلا في حالة الضرورة. تجنب اندفاع البخار الساخن عندما تريد أن تفتح الباب.

الغرض المصمم من أجله غسالة الأطباق

- هذا المنتج مصمم للاستخدام المنزلي.
- يجب أن يستخدم فقط لغسل الأطباق المنزليّة فقط.
- هذا الجهاز معد للاستخدام في المنزل والتطبيقات المتشابهة مثل:
- مناطق مطبخ العاملين في المحلات،
والمكاتب، وبينات العمل الأخرى؛
- منزل المزرعة؛
- من خلال العملاء في الفنادق،
والموتيالات، وبينات الإقامة الأخرى؛
- بينات الفراش والإفطار
- يجب أن يستخدم فقط منظفات غسالات الأطباق والمواد المساعدة على الشطف والإضافات الآمنة فقط.
- تخلي الشركة طرفاً عن أي مسؤولية متربثة على الاستخدام أو النقل غير الصحيح.
- يمكن استخدام هذا الجهاز من خلال الأطفال بعمر 8 سنوات فأكثر، والأشخاص ذوي الاعاقة البدنية، أو الحسية، أو الذهنية أو الذين ليس لديهم الخبرة أو المعرفة إذا كان ذلك تحت رقبة أو تعليمات فيما يتعلق باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر التي ينطوي عليها، ولا يتبع على الأطفال اللعب بالجهاز. لا ينبع للأطفال العبث بالجهاز. لا يجوز إجراء التنظيف والصيانة التي يقود

يحتوى هذا القسم على إرشادات السلامة التي تساعد في الحماية من الإصابات الشخصية والأضرار المادية. ويؤدي عدم إتباع هذه الإرشادات إلى إلغاء الضمان.

السلامة العامة

- لا تضع الغسالة مطلقاً على أرضية مغطاة بالسجاد، والا فإن نقص تدفق الهواء أسفل الغسالة قد يتسبب في تسخين الأجزاء الكهربائية بدرجة شديدة. وهو ما قد يتسبب في حدوث مشكلات بالغسالة.
- لا تشغل الغسالة في حالة تلف كل الطاقة أو القابس. أتصل بوكيل الخدمة المعتمد.
- قم بتوصيل الغسالة بمنفذ تيار كهربائي أرضي محمي بمصهر متوافق مع القيم في جدول "المواصفات الفنية". لا تهمل تركيب التأريض بواسطة فني كهربائي مؤهل. لن تكون شركتنا مسؤولة عن أي تلفيات قد تنشأ عند استخدام الغسالة بدون طرف أرضي بما يتفق مع اللوائح المحلية.
- يجب التأكد من ربط خرطوم إمداد الماء وخرطوم التصريف وعدم تلفهما.
- أفصل قابس الغسالة عند عدم استخدامها.
- لا تغسل الغسالة بصب الماء فوقها أو رش الماء عليها مطلقاً حيث إن ذلك ينطوي على خطر الإصابة بصدمة كهربائية!
- لا تلمس القابس مطلقاً بيد مبتلة! لا تفصل القابس مطلقاً عن طريق جذب الكل، ولكن عن طريق جذب القابس نفسه.
- يجب فصل الغسالة أثناء إجراءات التركيب، والصيانة، والتنظيف، والإصلاح.
- يقوم مركز الخدمة دائمًا بإجراءات التركيب والإصلاح. جهة الصنع غير مسؤولة عن الأعطال المترتبة على إجراءات يقوم بها شخص غير معتمد.

الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE). هذا المنتج تم تصنيعه بأجزاء وخامات عالية الجودة يمكن أن يتم إعادة استغلالها وهي مناسبة لإعادة التدوير. لا تتخلص من فضلات المنتج ضمن النفايات المنزلية والفضلات الأخرى عند انتهاء عمره الافتراضي. خذها إلى مركز تجميع النفايات لإعادة تدوير الأجهزة الكهربائية والإلكترونية. يرجى استشارة السلطات المحلية لمعرفة المزيد عن مراكز التجميع هذه.

التوافق مع مواصفة RoHS

المنتج الذي اشتريته متواافق مع المواصفة EU RoHS لاتحاد الأوروبي (2011/65/EU). وهو لا يحتوي على مواد ضارة ومحظورة مصنفة في المواصفة.

معلومات التغليف

لقد تم تصنيع مواد التغليف الغسالة من مواد قابلة لإعادة التدوير بما يتافق مع القواعد البيئية الوطنية لدينا. لا تتخلص من التغليف ضمن النفايات المنزلية أو البقايا الأخرى. خذها إلى نقاط تجميع مواد التغليف الموصى بها من السلطات المحلية.

بها المستخدم من خلال الأطفال بدون رقابة عليهم.

سلامة الأطفال

- الأجهزة الكهربائية خطيرة على الأطفال. لذا، أبق الأطفال بعيداً عن المنتج أثناء تشغيله. ولا تسمح لهم بالعبث في المنتج.

- لا تنسى إغلاق باب المنتج عند ترك المكان الذي يوجد به الجهاز.

- قم بتخزين "المنظفات والإضافات في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال.

التخلص من مواد التغليف

تعد مواد التغليف خطيرة على الأطفال. ضع مواد التغليف في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال.

لقد تم تصنيع مواد تغليف الغسالة من مواد قابلة لإعادة التدوير. قم بالتخلص منها بطريقة مناسبة وتصنيفها وفقاً لإرشادات إعادة التدوير. ولا تتخلص منها مع النفايات المنزلية العادي.

نقل المنتج

 إذا كانت هناك حاجة لنقل المنتج، فقم بذلك والمنتج في الوضع العمودي وأمسكه من الجانب الخلفي. فقد يؤدي وضع المنتج على جانبه الأمامي إلى بخل أو تلف الأجزاء الإلكترونية.

1. لـ**بـقـيـ بـرـهـكـلاـ رـايـتـلـاـ نـعـ مـلـاسـغـلـاـ لـصـفـاـ**.
أهـلـقـدـ.

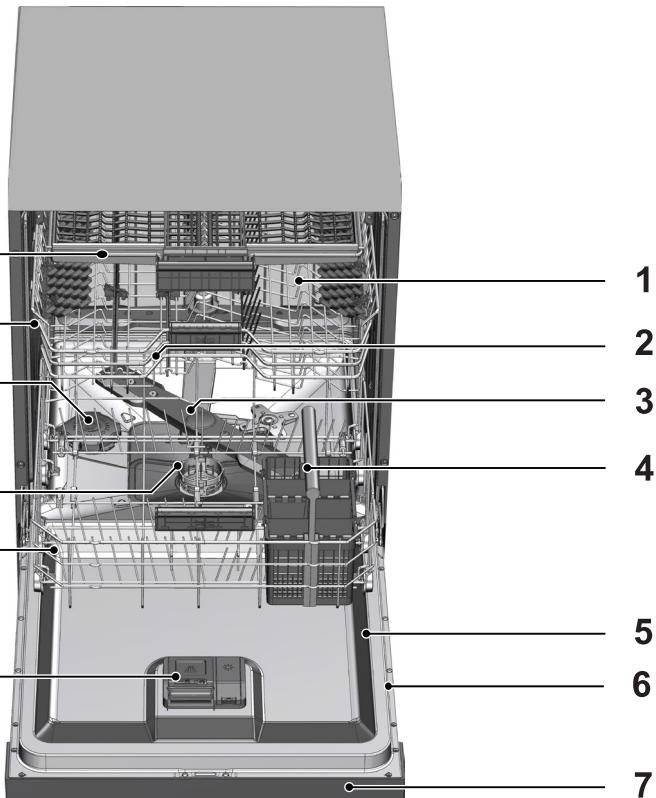
2. فـ**يـرـصـتـوـ دـادـمـاـ تـلـاصـوـ مـلـازـمـاـ مـقـ**.
عـامـلـاـ.

3. مـلـاسـغـلـاـ يـفـدـئـنـاـ لـمـاـ يـمـلـاـ فـيـرـصـتـبـ مـقـ
أـمـامـةـ.

التوافق مع مواصفة WEEE

والخلص من فضلات المنتج

 يتوافق هذا الجهاز مع المواصفة WEEE لاتحاد الأوروبي (2012/19/EU). هذا المنتج يحمل رمز التصنيف لنفايات



- .1. السلة العلوية
- .2. المروحة العلوية
- .3. المروحة السفلية
- .4. سلة الفضيات
- .5. الباب
- .6. ملصق التصنيف
- .7. لوحة التحكم
- .8. موزع المنظفات
- .9. السلة السفلية
- .10. الفلتر
- .11. مؤشر صندوق المسحوق
- .12. مجرى السلة العلوية
- .13. سلة أدوات المائدة العليا (حسب بعض الطراز)

المواصفات الفنية

التوافق مع المعايير وبيانات الاختبار / بيان التوافق للمجموعة الأوروبية

 يتوافق هذا الجهاز مع المعايير الأوروبية التالية:

توافق مراحل تطوير وإنتاج وبيع هذا المنتج مع قواعد السلامة الواردة في كل تشريعات الاتحاد الأوروبي ذات الصلة.

2014/35/EU, 2014/30/EU, 93/68/EC, IEC 60436/DIN 44990, EN 50242

240 - 220 فولت، 50 هرتز (انظر الملصق)	منفذ الطاقة
1800-2100 واط (انظر الملصق)	الاستهلاك الكلي للطاقة
1800 واط (انظر الملصق)	استهلاك الطاقة للسخان
10 واط (انظر الملصق)	التيار الكلي (حسب الموديل)
30 واط (انظر الملصق)	استهلاك الطاقة لمضخة الصرف
- 0.3 بار - 10 بارات (= 3 - 100 ن/سم ² = 1.0 ميجا باسكال)	ضغط المياه

يجوز أن يتم تغيير المواصفات الفنية بدون إشعار مسبق بغضن تحسين جودة المنتج.



إن الأشكال التوضيحية الواردة في هذا المنتج هي أشكال تخطيطية وقد لا تتوافق تماماً مع المنتج.



تم الحصول على القيم الواردة بملصقات المنتج أو بالمراجع المطبوعة المرفقة بالمنتج في المعمل وفقاً للمعايير ذات الصلة. وقد تختلف هذه القيم وفقاً لظروف التشغيل والظروف البيئية الخاصة بالمنتج.



ملاحظة لمعامل الاختبار:

سيتم الإمداد بالمعلومات الضرورية لاختبارات الأداء حسب الطلب. يمكن الطلب من خلال البريد الإلكتروني التالي:

dishwasher@standardloading.com

لا تنسى أن توفر أرقام الرمز والمخزون والرقم التسلسلي الخاص بالمنتج المزمع اختباره في طلبك عبر البريد الإلكتروني بالإضافة إلى معلومات الاتصال الخاصة بك. توجد أرقام الرمز والمخزون والرقم التسلسلي الخاص بالمنتج على الملصق الموجود على جانب الباب.

- ضع الغسالة على بعد 1 سم على الأقل من حواجز قطع الأثاث الأخرى.
- ضع الغسالة على أرض صلبة. لا وضع الغسالة على بساط ذي وبر طويل أو على أي أسطح مشابه لذلك.

لا وضع الغسالة فوق كبل الطاقة.



- تأكد من أن اخترت المكان الذي سيسمح لك بتحميل الأطباق وتفرغيها بطريقة سهلة وسريعة.
- قم بتركيب المنتج في مكان قريب من الصنبور وفتحة الصرف. اختار مكان التركيب آخذًا في الاعتبار أنه لن يتغير بعد القيام بالتوصيلات.

توصيل مصدر إمداد الماء

نوصي بتركيب فلتر على فتحة إمداد الماء الموجودة بالمنزل/الشقة لحماية الغسالة من الأضرار التي قد تنتج عن الملوثات (مثل الرمال والأوساخ والأتربيه... الخ) والتي تأتي من شبكة المياه المحلية أو من شبكة المياه الخاصة بك بالإضافة إلى تجنب بعض الشكاوى مثل اللون الأصفر أو تراكم الطين عند نهاية الغسيل.



- درجة الحرارة المسموح بها: حتى 25 درجة مئوية لا يمكن توصيل غسالة الأطباق بأجهزة مياه دافئة مفتوحة أو سخانات مياه بيئية.
- لا تستخدم خراطيم فتحات الماء القديمة أو المستخدمة في الغسالة الجديدة. استخدم خرطوم فتحة المياه الجديد المرفق مع المنتج.
- قم بتركيب خرطوم فتحة المياه مباشرة بصنوبر المياه. يجب أن يكون الضغط الناتج من الصنبور 0.3 بار كحد أدنى و10 بارات كحد أقصى. إذا تجاوز الضغط 10 بارات، يجب تركيب صمام تفريغ الضغط بينهما.
- افتح الصنابير بالكامل بعد توصيل الخرطوم للتحقق من عدم وجود تسرب للماء عند الوصلات.

استعن بأقرب وكيل خدمة معتمد لتركيب الجهاز. ليصبح المنتج جاهز للاستخدام، راجع المعلومات في دليل المستخدم وتتأكد من أن أنظمة الكهرباء وإمداد الماء وتصريفه مناسبة قبل الاتصال بمركز الخدمة المعتمد. وإذا لم تكن كذلك، فيرجى الاتصال بفني وسباك مؤهلين للقيام بأي تعديلات ضرورية.

إعداد المكان والتجهيزات الكهربائية وتجهيزات إمداد الماء وتصريفه في مكان التركيب يعد من مسؤولية العميل.



يجب أن يقوم مركز الخدمة المعتمد بالتركيب والتوصيلات الكهربائية للمنتج. جهة الصنع غير مسؤولة عن الأعطال المترتبة على إجراءات يقوم بها شخص غير معتمد.



قبل التركيب، يجب التأكد بصريًا من خلو المنتج من العيوب. وفي حالة وجود عيوب لا تقوم بتركيبه. يمكن أن تمثل المنتجات التالفة خطراً على سلامتك.



تأكد من عدم اثناء مدخل الماء وخراطيم التصريف وأيضاً كبل الطاقة، أو انحرافها أو تشققها أثناء دفع الجهاز في مكانه بعد إجراءات التركيب أو التنظيف.



عند وضع المنتج، يجب مراعاة الاختلاف الأرضية أو الجرمان أو الأنابيب .. الخ. ولا تمسك المنتج من بابه أو اللوحة لتحركه.

المكان الملائم للتركيب

- ضع المنتج على أرضية صلبة وثابتة تستطيع تحمل ثقل الغسالة! يجب تركيب المنتج على سطح مستوٍ لكي يمكن غلق الباب بسهولة وأمان.
- لا تقوم بتركيب المنتج في مكان يحتمل أن تهبط درجة حرارته عن 0 درجة مئوية.

يجب توصيل أنبوب الصرف بنظام الصرف ويجب ألا يتم توصيله بأي مصدر للمياه السطحية.

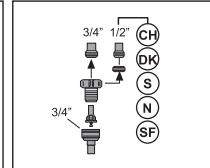
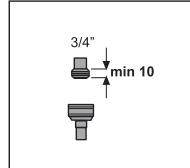


ضبط الأرجل
إذا تعدد إغلاق المنتج بشكل سليم أو إذا كان المنتج يتارجح عندما تزيد أن تدفعه قليلاً، فيجب ضبط أرجل المنتج. اضبط أرجل المنتج كما هو موضح في دليل التركيب المرفق مع المنتج.

ينبغي محاذاة باب غسالة الصحنون بشكل صحيح وإلا فقد يهرب البخار الساخن! خطر حدوث حروق الخطيرة، أو إصابات أخرى أو قد يتلف الأثاث.



استخدم موصل ربطة الخرطوم لتوصيل خرطوم فتحة المياه بصنبورة المياه بسلك خارجي قطره $\frac{3}{4}$ بوصة. إذا لزم الأمر، استخدم فلتر لتنقية الرواسب من الأنابيب.



التوصيلات الكهربائية

قم بتوصيل الغسالة بمنفذ تيار كهربائي أرضي محمي بمصهر متوافق مع القيم في جدول "المواصفات الفنية".
لن تكون شركتنا مسؤولة عن أي تلفيات قد تنشأ عند استخدام الغسالة بدون طرف أرضي بما يتفق مع اللوائح المحلية.
ينبغي أن يتوافق التوصيل مع التشريعات المحلية.
• ويجب أن يظل قابس كابل الطاقة في مكان سهل الوصول إليه بعد التركيب.

افصل المنتج عن التيار الكهربائي بعد انتهاء برنامج الغسيل.



الجهد الكهربائي والحماية بمصهر أو بقطاع التيار المسموح بها موضحة في القسم "المواصفات الفنية". إذا كانت القيمة الحالية للمصهر أو قطاع التيار في الخرطوم أقل من 16 أمبير، فاستخدم كهربائي مؤهل لتركيب مصهر 16 أمبير.
يجب أن يكون الجهد الكهربائي المحدد مساوياً للجهد الكهربائي لمصدر التيار.
لا تقم بعمل التوصيلات عبر كابلات تطويل أو قوابس متعددة.

يجب استبدال كابل الطاقة التالف بواسطة وكيل خدمة معتمد.



إذا كانت غسالة الأطباق مزودة بإضاءة داخلية، فيتعين أن يتم استبدال اللامبة فقط من قبل وكيل الخدمة المعتمد إذا ما كانت هناك أعطال يمكن أن تظهر على اللامبة.



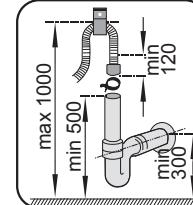
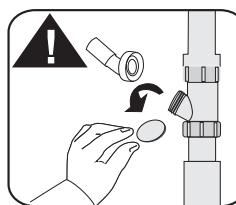
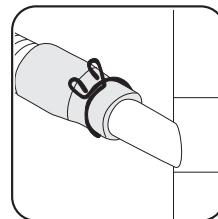
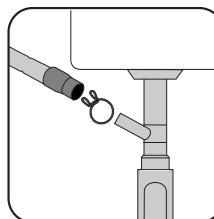
لسلامتك،أغلق صنبور فتحة الماء تماماً بعد انتهاء برنامج الغسيل.



التوصيل بمنفذ التصريف

يمكن توصيل خرطوم صرف المياه مباشرة بفتحة المياه أو فتحة صرف الحوض. يجب أن يكون طول هذه الوصلة 50 سم كحد أدنى و100 سم كحد أقصى من الأرضية. يؤدي خرطوم الصرف الذي يزيد طوله على 4 أمتار إلى غسيل متسرخ.

قم بتوصيل خرطوم الصرف بأنبوب الصرف بدون ثنيه. قم بثبتت خرطوم الصرف بإحكام في أنبوب الصرف لكي تمنع أن ينزع من مكانه أثناء تشغيل الغسالة.



إذا كانت غسالة الأطباق عاطلة، يجب
ألا يتم تشغيلها إلا إذا تم تصليحها من
قبل وكيل الخدمة المعتمد! حيث إن ذلك
بنطوي على خطر الإصابة بصدمة
كهربائية!



استخدام غسالة الأطباق لأول مرة

قبل البدء في استخدام الغسالة، تأكد من القيام بجميع التحضيرات بما يتفق مع التعليمات في قسمي "معلومات السلامة الهامة" و "التركيب".

- لإعداد الجهاز للقيام بغسيل الأطباق، قم بتشغيل الجهاز لأول مرة في أقصر برنامج ممنظف عندما تكون الغسالة فارغة. وخلال استخدام الغسالة لأول مرة، أملأء مندوخ المسحوق باتر واحد من المياه قبل ملئه بالمسحوق.

يمكن أن تكون هناك كمية قليلة من الماء المتبقية في المنتج بعد أن يتم إجراء اختبارات مراقبة الجودة من المصنع.
ليس من شأن ذلك أن يضر بالمنتج.



ضبط نظام معالجة عسر الماء

سيزداد أداء التنظيف والشطف والتجفيف لغسالة الأطباق عندما يتم ضبط نظام معالجة عسر الماء بشكل سليم.

قم بضبط مستوى عسر الماء الجديد وفقاً لتعليمات مستوى عسر الماء الخاصة بغسالتك في هذا الدليل. استخدم شريط الاختبار المرفق مع المنتج بما يتوافق مع الخطوات الموضحة أدناه لتحديد درجة عسر الماء الداخل لجهازك.

نصائح لتوفير الطاقة

تساعد المعلومات التالية على استخدام المنتج بطريقة غير مضررة بالبيئة وفعالة.

امسح آية بقايا طعام صلبة موجودة على الأطباق قبل وضعها في الغسالة.

قم بتشغيل المنتج بعد منه تماماً.

عند اختيار أي برنامج فاحرص على مراعاة جدول "بيانات البرامج ومتوسط قيم الاستهلاك".

لا نضع كمية منظف أكثر مما هو موصى به على عبوة المنظف.

نظام معالجة عسر الماء

هذا المنتج مزود بنظام لمعالجة عسر الماء والذي يعمل على تخفيض درجة عسر الماء الداخل للغسالة. يقوم هذا النظام بمعالجة الماء حتى يصل إلى المستوى الذي يسمح بغسل الأطباق بالجودة المطلوبة.



يجب تخفيف حدة عسر الماء المصدر الرئيسي إذا كانت أعلى من 7 درجات عسر الماء. وإلا فإن أيونات عسر الماء ستتراكم على سطح الأطباق وقد تؤثر على مستوى أداء الغسيل والتلميع والتجفيف الخاص بالغسالة.

بعد تحديد مستوى عسر الماء الذي يتم إمداده:

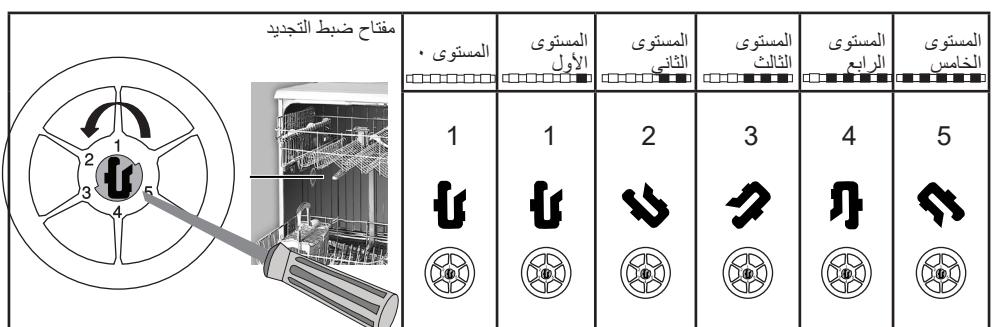
1. قم بتشغيل الغسالة، اضغط على مفتاح البدء المتأخر والبرنامج في نفس الوقت لـ 3 ثوانٍ للدخول إلى قائمة الإعدادات.
2. اضغط على مفتاح البرنامج إلى أن يبدأمؤشر الملح بالوميض. تظهر مرحلة التجديد الحالية على مؤشر البرنامج.
3. باستخدام زر البدء المتأخر، عليك ضبط مستوى عسر الماء وفقاً للمياه الداخلة. انظر إلى "جدول ضبط مستوى عسر المياه" لتصحيح الإعدادات.
4. اضغط على الزر On / Off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لحفظ الإعدادات.

جدول ضبط مستوى عسر المياه

مؤشر مستوى عسر الماء	مستوى عسر الماء الفرنسي dF°	مستوى عسر الماء الألماني dH°	مستوى عسر الماء الإنجليزي dE°	مستوى عسر الماء
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P1.	٨٠	٤٠	٥٠	المستوى ٠
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P2.	١٣٩	٧٥	٩٦	المستوى الأول
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P3.	٢٢-١٤	١٢-٨	١٥-١٠	المستوى الثاني
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P3.	٢٧-٢٣	١٥-١٣	١٩-١٦	المستوى الثالث
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P4.	٣٤-٢٨	١٩-١٦	٢٤-٢٠	المستوى الرابع
اضغط على الزر "البدء المتأخر" لنقل مستوى عسر الماء إلى الوضع P5.	٩٠-٣٥	٥٠-٢٠	٦٢-٢٥	المستوى الخامس

من أجل حماية الأواني الزجاجية الخاصة بك ضد التآكل الزجاجي بطريقة مثلى، ينبغي أن تتفاد نفس إعدادات الصلابة، التي أعددتها في لوحة التحكم، مع مفتاح ضبط التجديد.

على سبيل المثال، إذا قمت بالتعديل إلى "المستوى الثالث" في لوحة التحكم، ينبغي أيضًا أن تعين مفتاح تعديل التجديد إلى المستوى الثالث.

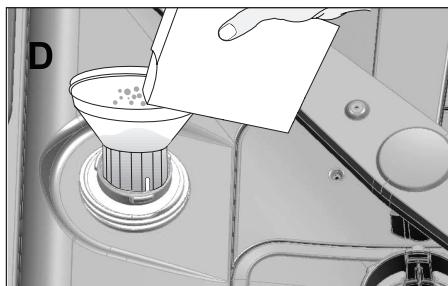


إذا كان مستوى عسر الماء الذي تستخدمه أعلى من 90 درجة عسر أو في حالة استخدام ماء آبار، فإنه يُوصى باستخدام فلتر وأجهزة خاصة لتنقية الماء.

إذا كان مستوى عسر الماء الذي تستخدمه أقل من 13 درجة عسر فلن يكون هناك داع لاستخدام الملح في غسالة الأطباق. إذا كانت هذه هي الحال، فسيضيء "مؤشر تحذير عدم وجود ملح" (إن وجد) باستخدام على لوحة الغسالة.

إذا تم ضبط عسر الماء على المستوى 1، فسيضيء "مؤشر تحذير عدم وجود ملح" على الرغم أنه من غير الضروري استخدام ملح. إذا استخدمت ملحًا في ظل هذه الظروف، فلن يتم استهلاك الملح ولن يضيء مؤشر الملح.

4. امْدَخِّنْسْ مَعْصَلَةً قَوْحَسْمَلَةً قَوْحَسْمَلَةً قَوْدَنْصَلَةً لِأَمَا
نَابُوذَلَ دَعْمَةَ عَرَسَ دَاهِيَلَةً. (د) قَوْحَسْمَلَةً عَمَّةَ
بَتَعْلَمَهَ بَلَةً، ءامَلَةً فَقَوْحَسْمَلَةً.



يمكنك وضع 2 كجم من مسحوق التنعيم
في صندوق المسحوق.



5. عَلَاتَمَا دَنَعَ مَكْحَأَوْ هَنَاكَمَ عَاطَلَهَا دَعَا
قَوْدَنْصَلَةً.

أَنْتَ بَحَاجَةَ إِلَى إِضَافَةِ المَسْحُوقَ قَبْلَ بَدْءِ
تَشْغِيلِ الْغَسَالَةِ بِمَسْهَرَةٍ. سَوْفَ تَنْتَفِقُ كَمِيَّةُ
الْمَاءِ الْفَانِصَةِ بِالْمَسْحُوقِ فِي الْحَالِ، وَهُوَ
مَا يَمْنَعُ نَشَوَةَ خَطْرِ الصَّدَأِ فِي الْغَسَالَةِ.
فِي الْحَالَاتِ الَّتِي لَنْ تَقْوِمُ فِيهَا بِبَدْءِ الْغَسَلِ
فِي الْحَالِ، قَمْ بِتَشْغِيلِ الْغَسَالَةِ عَلَى الْفَارِغِ
فِي أَقْصَرِ الْبِرَامِجِ.



نَظَرًا لِأَنَّ أَنْوَاعَ الْمَسَاحِيقِ الْمُخْتَلَفَةِ
الْمُوْجَودَةِ فِي السُّوقِ لَدِيهَا أَحْجَامَ حَبَّيَّاتٍ
مُخْتَلَفَةٍ وَنَظَرًا لِأَنَّ درَجَةَ عَسْرِ الْمَاءِ
قَدْ تَخَلَّفُ، فَإِنْ ذَوَبَانَ الْمَسْحُوقِ فِي
الْمَاءِ قَدْ يَسْتَعْرُقُ سَاعَتَيْنِ. وَبَالْتَالِي يَنْظَرُ
مُؤْشِرُ الْمَسْحُوقِ مُضِيَّاً لِفَتْرَةٍ بَعْدِ إِضَافَةِ
الْمَسْحُوقِ فِي الْغَسَالَةِ.



المنظفات

يمكنك استخدام منظفات على شكل مساحيق أو سائلة /
جل أو أقراص في الغسالة.



استخدم فقط في الغسالة المنظفات
المُنْتَجَةِ خَصِيصًا لِلْاسْتِخْدَامِ فِي غَسَالَاتِ
الْأَطْبَاقِ. نَوْصِي بَعْدِ اسْتِخْدَامِ الْمَنْظَفَاتِ
الَّتِي تَسْتَخدِمُ الْكُلُورَ وَالْفَوْسَفَاتَ لِأَنَّهَا
مَضَرَّةٌ لِلْبَلْيَةِ.

إِذَا غَيَّرْتَ مَسْكَنَكَ فَمِنَ الضرُورِيِّ أَنْ يَتَمْ
إِعادَةُ ضِيَطِ مَسْتَوِيِّ عَسْرِ الْمَاءِ لِغَسَالَتِكَ
مَعْ مَرَاعَاةِ الْمُعْلَوَمَاتِ الْمُوْضَحةِ أَعْلَاهُ
الْمُتَعَلِّقةِ بِمَسْتَوِيِّ عَسْرِ الْمَاءِ فِي الْأَنَابِيبِ
فِي مَوْقِعِكَ الْجَدِيدِ. سَوْفَ تَعْرُضُ الْغَسَالَةُ
آخِرَ مَسْتَوِيِّ عَسْرِ الْمَاءِ تَمْ ضِيَطَهُ.



إِضَافَةِ الْمَسْحُوقِ

يُجَبُ تَجَدِيدُ نَظَامِ مَعَالِجَةِ عَسْرِ الْمَاءِ لِكِي يَتَمْ تَشْغِيلِ
الْمُنْتَجَ بِنَفْسِ الْأَدَاءِ بِاسْتِمْرَارِهِ. يَسْتَخْدِمُ مَسْحُوقُ غَسَالَةِ
الْأَطْبَاقِ لِهَذَا الْغَرضِ.

اسْتَخْدِمُ فَقْطَ مَوَادَ التَّنْتَطِيفِ الْمُصْنَعَةِ
خَصِيصًا لِغَسَالَاتِ الْأَطْبَاقِ.



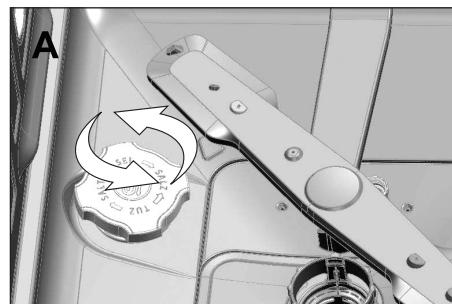
يُوصَى بِاسْتِخْدَامِ مَسَاحِيقِ التَّنَعِيمِ الْمُحِبَّةِ
أَوِ الَّتِي لَهَا شَكْلُ مَسْحُوقِيِّ فِي نَظَامِ
مَعَالِجَةِ عَسْرِ الْمَاءِ. لَا تَسْتَخْدِمُ مَسَاحِيقَ
غَيرَ قَابِلَةِ الذَّوَبَانِ بِالْكَاملِ فِي الْمَاءِ مُثَلُّ
مَلحِ الْطَّعَامِ أَوِ الْمَلْحِ الصَّخْرِيِّ. وَإِلَّا، قَدْ
يَقْلُ أَدَاءُ النَّظَامِ بِمَرُورِ الْوَقْتِ.



سَيَتَمْ مِلَءُ صَنْدُوقِ الْمَسْحُوقِ بِالْمَاءِ عَنْ
بَدْءِ تَشْغِيلِ الْغَسَالَةِ. لِهَذَا السَّبِيلِ، أَضِفْ
الْمَسْحُوقَ قَبْلَ تَشْغِيلِ الْغَسَالَةِ.



1. مِيَعَنَّتَلَا قَوْحَسَمَلَا تَفَاضِلَا تَيَفَسِلَا تَنَسِلَا لَأَوْ جَرَخَا
2. بَرَاقِعَ سَكَعَ قَوْحَسَمَلَا قَوْدَنْصَلَةً عَاطَرَهَا رَيَوَدَتِهِ مَهَ
3. مَحْتَقَنَهَا عَاسِلَا

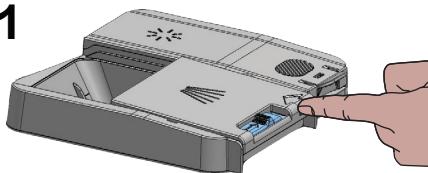


3. طَقَقَ كَتَلَاسِغَيِّ فَقَوْحَسَمَلَا جَرَدَ لِإِعَامِ رَتَّافِضَنَا
4. قَرَمَلَ وَلَا مَادَخَسِلَا دَنَعَا

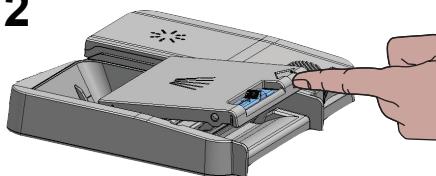
إضافة المنظف

3. دفع بمقلاعًا فطنملا عزوم عاطغى لع طغضا
"مقطق" توصى عمسيد عاطغا لاغ.

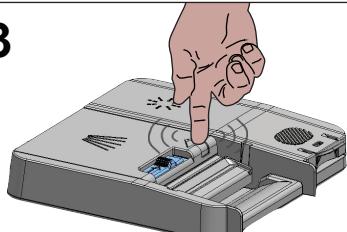
1



2



3



استخدم المسليحي أو المنظفات السائلة /
الجل في البرامج القصيرة التي لا توجد
بها ميزة الغسيل التحضيري حيث إن
قليلية ذويان الأقراص المنظفة تتغير وفقاً
لدرجة الحرارة والوقت.



الأقراص المنظفة
بالإضافة إلى الأقراص المنظفة التقليدية، يتوفّر حالياً
في الأسواق أقراص منظفة التي تُظهر تأثير مسحوق
معالجة عسر الماء و/or مساعد الشطف. تحتوي بعض
أنواع هذه المنظفات على مكونات ذات أغراض خاصة
مثل الواقيات الزجاجية والمصنوعة من الصلب الذي
لا يصدأ. تظهر آثار هذه الأقراص عند مستوى عسر
ماء يبلغ (21 درجة عسر ماء). يجب أيضاً استخدام
مسحوق معالجة عسر الماء ومساعد الشطف مع
منظف إذا كان مستوى عسر الماء أعلى من المستوى
المذكور.

انتبه للتحذيرات الواردة على علب
المنظفات للحصول على أفضل نتائج
غسيل وتجفيف. اتصل بشركة تصنيع
المنظف لطرح المزيد من الأسئلة.

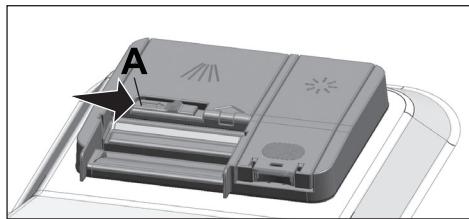


لا تضع منبيات في موزع المنظف.
حيث إن ذلك ينطوي على خطر
الانفجار!



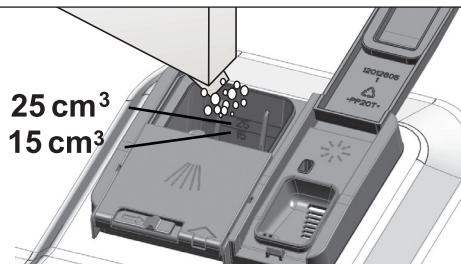
ضع المادة المنظفة في الوعاء الخاص بممواد التنظيف
قبل تشغيل الغسالة مباشرةً كما هو موضح في الرسم
أدناه.

1. عاطغ حتفن يميلا ماجتاب ج لازملا لع طغضا
(أ) فطنملا عزوم.



2. / لثاسلا وأ قوحسنلما نم اهدى صوملما قيمكأ عرض
قوونصلأا في فطنملا صارقاً وأ ل جلا

داخل موزع المنظف، توجد علامات
تدل على المستوى من شأنها أن تساعد
على الاستخدام الأمثل لكمية المنظف
المسحوق. عند امتلاء، يحتوي موزع
المنظف على 45 سم³ من المنظف. أما
المنظف حتى عالمي 15 سم³ أو 25
سم³ في موزع المنظف وفقاً لامتلاء
الغسالة و/or درجة اتساخ الأطباق. يمكنني
قرص واحد إذا كنت تستخدم أقراص
منظفات.



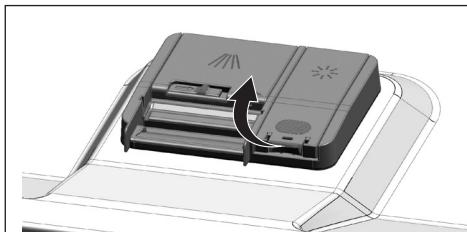
مساعد الشطف المستخدم في غسالات الأطباق هو مزيج خاص مستخدم لزيادة كفاءة التجفيف ومنع الماء أو بقع الجير من التراكم فوق الأشياء المغسولة. ولهذا السبب يجب مراعاة وجود مساعد الشطف في صندوق مساعدات الشطف المنتجة واستخدام مساعدات الشطف المنتجة خصيصاً لغسالات الأطباق فقط.



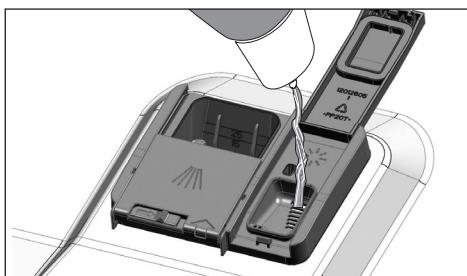
يمكن الحصول على أفضل نتائج غسيل بغسالات الأطباق باستخدام المواد التنظيفية والمواد المساعدة في الشطف وأملاح التعقيم المائية كلاً على حدة.



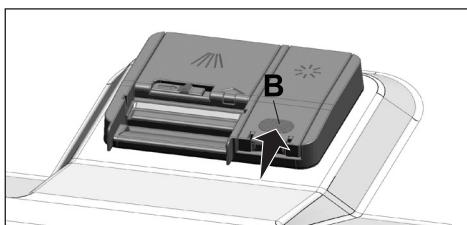
1. دعاسيم فطشا دعاشه قودنص عاطغ حتفا ج لازما.



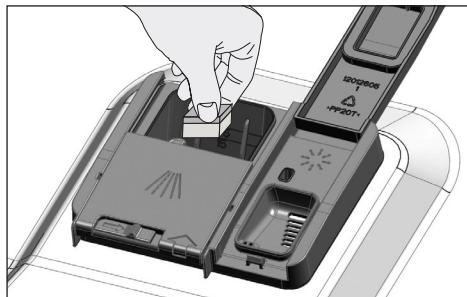
2. دحايا "MAX" يوتسهى تح قودنصلا لاما (يصفلا).



3. عاطغى لع (ب) بمحفنا لع فرب طغضنا بمقلاع قودنصلا.



4. ليسيغلا دعيه دئناما تاوادأ لع عقه كفانه تنانك اذا يابق كفانه تنانك اذا او يوتسهلا ضيفخة بجيفه



يرجى مراعاة إرشادات جهة تصنيع المنظفات الموجودة على العبوة عند استخدام الأقراص المنظفة.



استشر شركة تصنيع المنظفات في حالة ابتلال الأطباق ويا في حالة ملاحظة بقع جيرية وخاصة على الأكواب بعد انتهاء برنامج الغسيل عند استخدام أقراص التنظيف.



عندما تزيد الانتقال إلى استخدام مسحوق منظف بدلاً من أقراص منظفة:

1. دعاسمو قوحسملا يفونص علانما نم دكأت فطشا.

2. لماعار هتجاردى لعاعى لع عاملها رسئ طبضب مه بةغراف قرود ليغشتى لع.

3. ليبلد عجار، هةغرافانا ليسيغلا قرود عاهتنا دعب ىلع عاملها رسئ يوتسه عيتسه طبضب دعاؤ مدختسملا ائب صباخلا عاملها دادما روصمل ببسانملا هجر دلا.

4. دعاسيم تصاحلا ببسانملا تادادعلإا لمعد مه فطشا.

مساعد الشطف

- السفلية وضع الأشياء الصغيرة والرفقة وقليلة الاتساح في السلة العلوية.
- ضع الأطباق الم gioفة مثل الأووعة والكؤوس الزجاجية والأواني مقلوبة في الغسالة. وبالتالي يمكن أن يتجمع الماء في التجاويف.

لمنع الإصابات المحتملة، ضع دائمًا الأطباق الحادة والمدببة مثل الشوك وسكاكين الخبر... الخ مقلوبة بحيث تصبح أطرافها المدببة متوجهة لأسفل تكون أفقية على سلال الأطباق.



أخرج الأطباق الموجودة في السلة السفلية أولًا ثم أخرج الأطباق الموجودة في السلة العلوية.

ويتسلما ضريفخت بجية، ديلاب مهحسه دعب عاقر زتادادعا دحاك 3 عضولا لع طوبضم وهو باصيا بيضار تقلا عنصرا

 يتم وصف ضبط مساعد الشطف من "ضبط كمية مساعد الشطف" في القسم الخاص بتتشغيل الغسالة.

 امسح أي بقايا لمساعد الشطف موجودة خارج الصندوق. سيتسبب مساعد الشطف المskوب بطريق الخطأ في تكون رغوي وهو ما سيخفض من إداء الغسيل.

الأشياء التي لا يجب غسلها في غسالة الأطباق

- لا تغسل مطلقاً الأطباق المتسخة بتراب السجائر أو بقايا الشموع أو مواد التلميع أو الصبغ أو المواد الكيميائية... الخ في غسالات الأطباق.
- لا تغسل الفضيات وأدوات المائدة ذات المقابض الخشبية أو العظمية أو الأشياء المصوقة بغراء أو الأشياء غير المقاومة للحرارة بالإضافة إلى الأووعة المطلية بالنحاس أو القصدير في غسالة الأطباق.

 المطبوعات المزركشة على الأواني الصينية بالإضافة إلى الأشياء المصنوعة من الألومنيوم والفضة قد يتغير أو يبيه لونها بعد الغسيل في غسالة الأطباق تمامًا كما يحدث لها عند غسلها باليد. كما قد يبيه لون بعض أنواع الزجاج الرقيق والكريستال بمرور الوقت. ونحن نوصي بشدة بحفظ أدوات المائدة المزمع شراعها ومعرفة ما إذا كانت مناسبة للغسيل في غسالة الأطباق.

وضع الأطباق في غسالة الأطباق

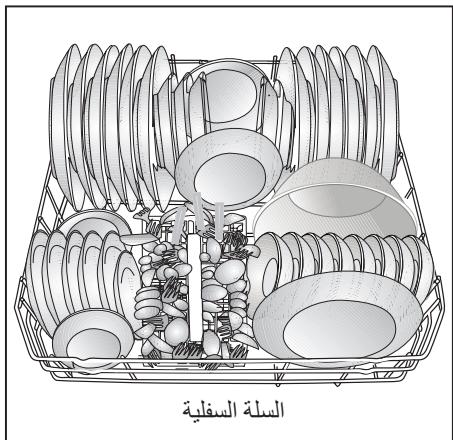
- يمكنك استخدام غسالة الأطباق بأفضل طريقة فيما يتعلق باستهلاك الطاقة وأداء الغسيل والتجميف فقط إذا قمت بوضع الأطباق بالترتيب الصحيح.

 امسح آية بقايا طعام صلبة موجودة على الأطباق (مثل العظام أو البذور... الخ) قبل وضعها في غسالة الأطباق.

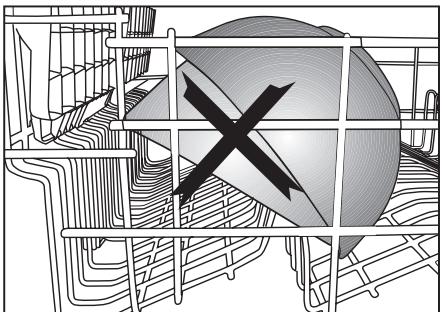
- ضع الأشياء الرفيعة والضيقة في الأقسام الوسطى من السلال إذا أمكن.

 ضع الأشياء المتسخة بشدة والكبيرة في السلة

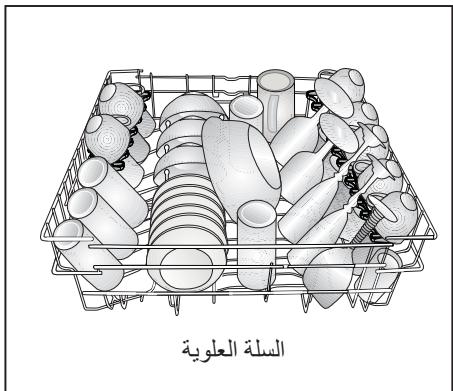
أمثلة على أماكن السلة البديلة



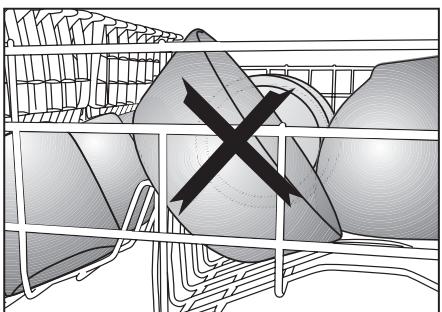
السلة السفلية



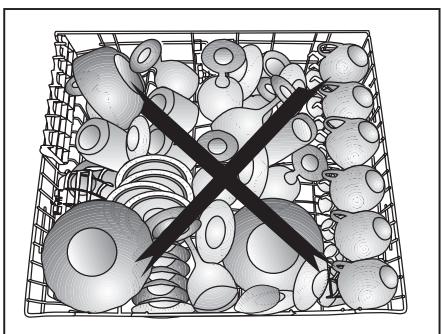
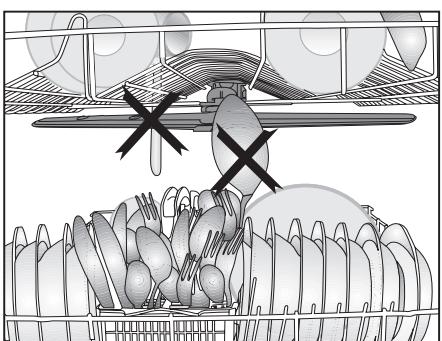
أماكن خطأ



السلة العلوية



أماكن خطأ



سلة الفضيات

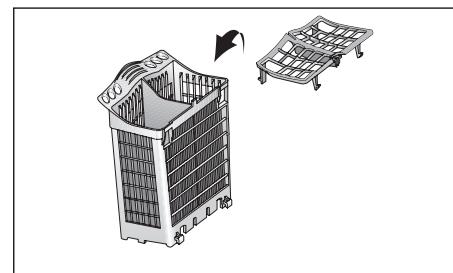
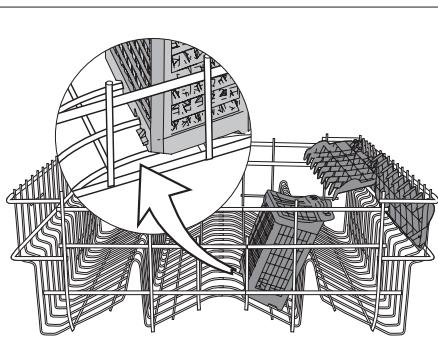
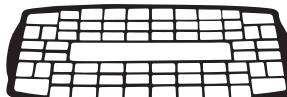
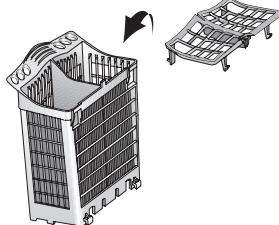
(حسب الموديل)

تم تصميم سلة الفضيات لغسيل أشياء مثل الملاعق
والأسواك ... الخ بطريقة نظيفة.

قطع سلة الفضيات

(حسب الموديل)

يمكنك وضع الأشواك والملاعق ... الخ في السلة العلوية
بالقطعة الإضافية الموضحة في الشكل.



أسلاك السلة السفلية القابلة للطي (6 قطع)

(حسب الموديل)

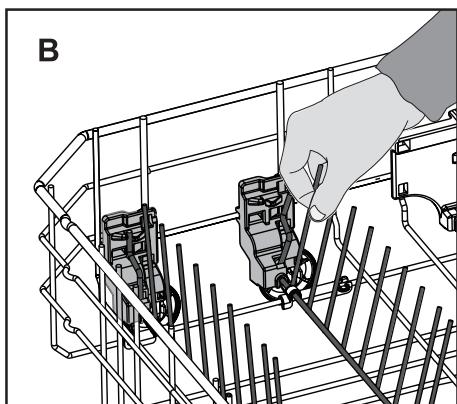
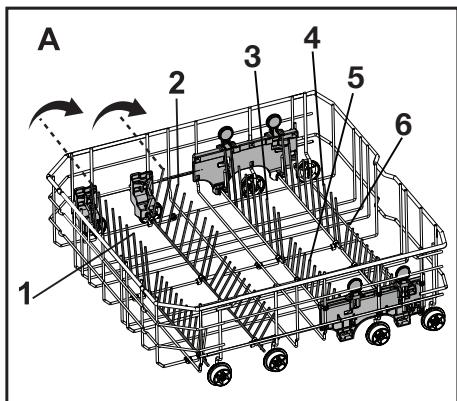
تفع قطع من الأسلاك القابلة للطي (A) في السلة السفلية من الآلة وهي مصممة لوضع قطع أكبر على نحو أسهل مثل أواني الطهي، وأواني التخزين، .. إلخ. يمكنك إتاحة مساحات أكبر بطي كل سلك على حدة أو جميعهم مرة واحدة.

لوضع الأسلاك القابلة للطي في وضع أفقى، اسحب الأسلاك من الوسط وادفعها في اتجاهات الأسهم (B) لنعود بالأسلاك إلى الوضع الرأسي، عليك فقط رفعها. ستثبت الأسلاك القابلة للطي في المزلاج مرة أخرى.

 إعادة الأسلاك إلى الوضع الأفقي

بامساكها من الأطراف قد يؤدي إلى التوانها. وعلى ذلك، سيكون من المناسب

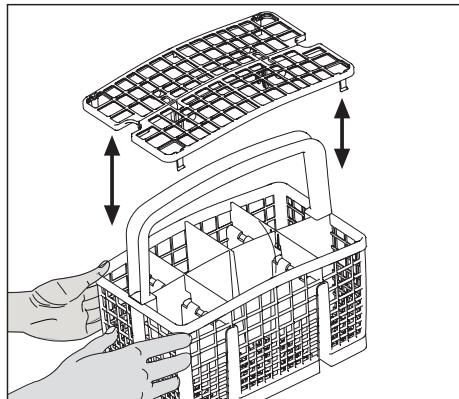
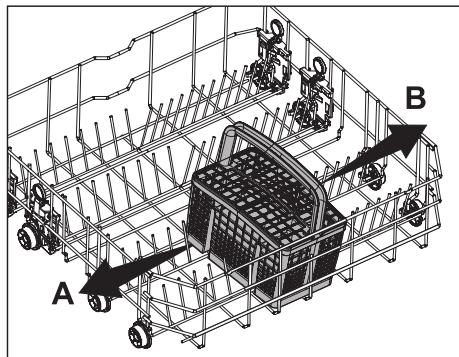
إمساكها من المنتصف لإعادتها إلى الوضع الأفقي أو الرأسي ودفعها في اتجاه الأسهم



سلة أدوات المائدة

(حسب الموديل)

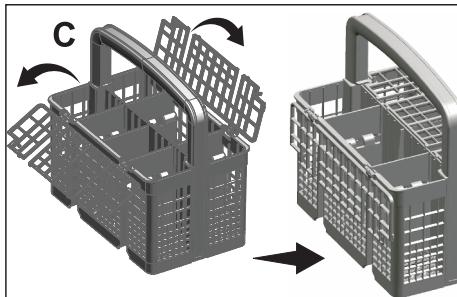
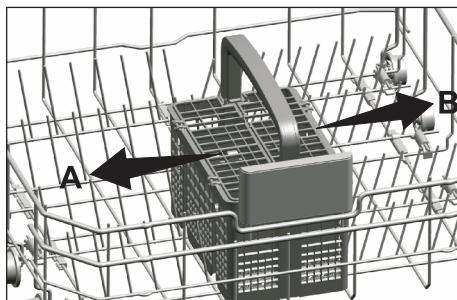
تم تصميم سلة أدوات المائدة لغسيل أطباقك مثل السكاكين الملائق والأسواك... إلخ بطريقة فعالة. نظراً لأن سلة الفضيات يمكن إخراجها (أ ، ب)، يمكن إيجاد مساحة أوسع لثناء وضع الأطباق في السلة السفلية هذا بالإضافة إلى وجود مساحة فارغة لوضع الأطباق ذات الأحجام المختلفة.



سلة أدوات المائدة

(حسب الموديل)

تم تصميم سلة أدوات المائدة لغسيل أطباقك مثل السكاكين الملائق والأسواك... إلخ بطريقة فعالة. نظراً لأن سلة الفضيات يمكن إخراجها (أ ، ب)، يمكن إيجاد مساحة أوسع لثناء وضع الأطباق في السلة السفلية هذا بالإضافة إلى وجود مساحة فارغة لوضع الأطباق ذات الأحجام المختلفة.



أسلاك السلة السفلية القابلة للطي**(4 قطع)**

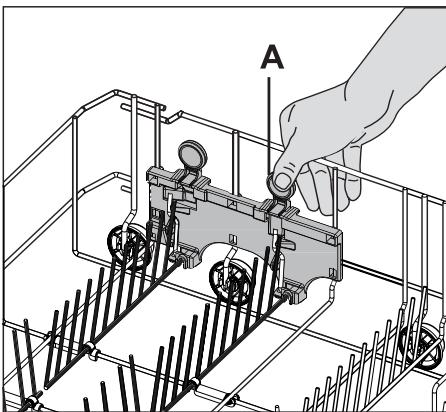
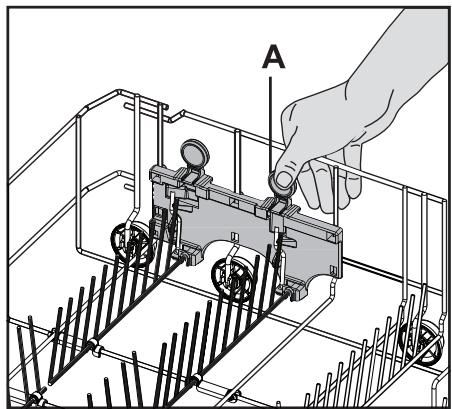
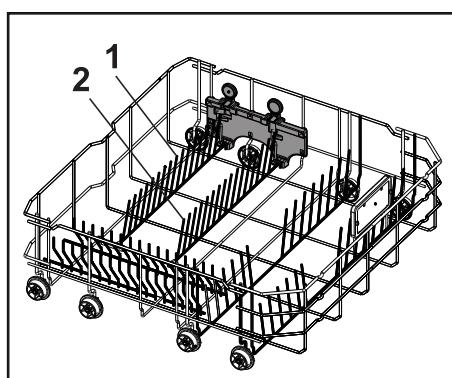
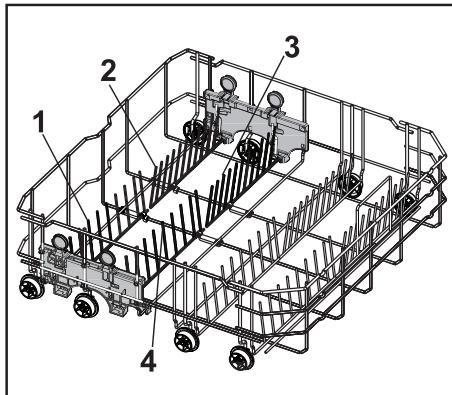
(حسب الموديل)

توجد 4 أسلاك قابلة للطي في السلة السفلية من الغسالة وقد تم تصميمها لسهولة وضع الأشياء الكبيرة مثل الأواني والأوعية... الخ (1,2,3,4). يمكنك إيجاد مساحات أكبر بطي كل سلك على حدة أو طي الأسلاك كلها مرة واحدة. ضع الأسلاك القابلة للطي أسفل بضغط على المزاج (أ).

أسلاك السلة السفلية القابلة للطي**(2 قطعتان)**

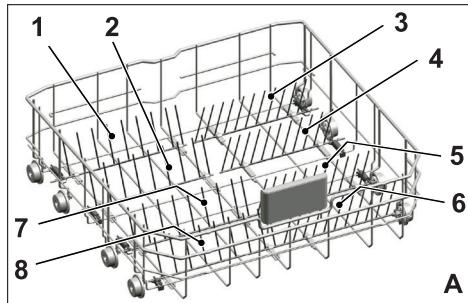
(حسب الموديل)

يوجد سلكان قابلين للطي في السلة السفلية من الغسالة وقد تم تصميمهما لسهولة وضع الأشياء الكبيرة مثل الأواني والأوعية... الخ (1,2). يمكنك إيجاد مساحات أكبر بطي كل سلك على حدة أو طي الأسلاك كلها مرة واحدة. ضع الأسلاك القابلة للطي أسفل بضغط على المزاج (أ).

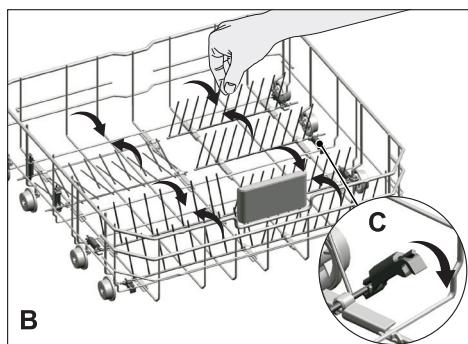


أسنان السلة السفلية القابلة للطي (حسب الموديل)

الأسنان السنة القابلة للطي (A) في السلة السفلية من الغسالة وقد تم تصميمها لسهولة وضع الأشياء الكبيرة مثل الأواني والأوعية ... الخ. يمكنك إيجاد مساحات أكبر بطي كل سن على حدة أو طي الأسلاك كلها مرة واحدة.



لوضع الأسنان القابلة للطي في وضع أفقى، اسحب الأسنان من الوسط وادفعها في اتجاهات الأسهم (B). لنعود بها إلى اتجاهات الأسهم (ب). لإعادة الأسنان إلى الوضع الرأسي، ارفعها لأعلى فقط. ستثبت الأسنان القابلة للطي في المزلاج مرة أخرى (C).

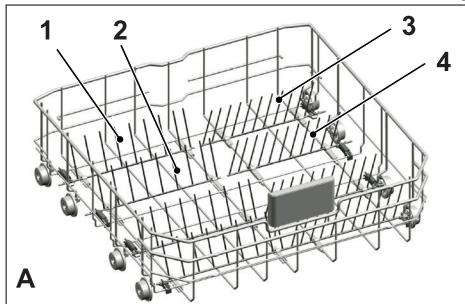


إعادة الأسنان إلى الوضع الأفقي بامساكها من الأطراف قد يؤدي إلى التوائها. وعلى ذلك، سيكون من المناسب إمساكها من المنتصف لإعادتها إلى الوضع الأفقي أو الرأسي ودفعها في اتجاه الأسهم.

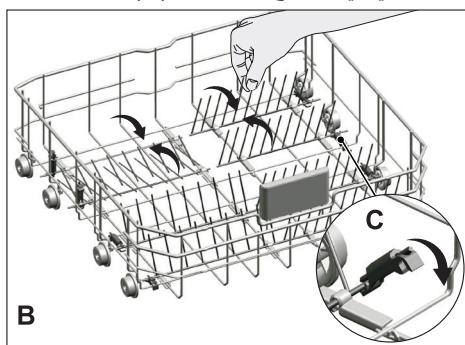


أسنان السلة السفلية القابلة للطي (حسب الموديل)

الأسنان السنة القابلة للطي (A) في السلة السفلية من الغسالة وقد تم تصميمها لسهولة وضع الأشياء الكبيرة مثل الأواني والأوعية ... الخ. يمكنك إيجاد مساحات أكبر بطي كل سن على حدة أو طي الأسلاك كلها مرة واحدة.



لوضع الأسنان القابلة للطي في وضع أفقى، اسحب الأسنان من الوسط وادفعها في اتجاهات الأسهم (B). لنعود بها إلى اتجاهات الأسهم (ب). لإعادة الأسنان إلى الوضع الرأسي، ارفعها لأعلى فقط. ستثبت الأسنان القابلة للطي في المزلاج مرة أخرى (C).



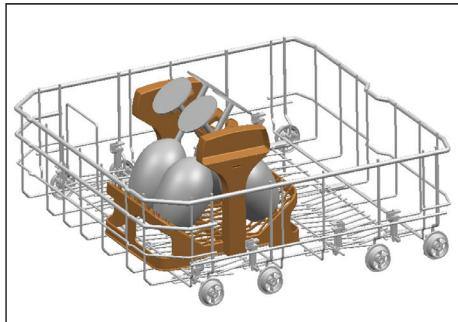
إعادة الأسنان إلى الوضع الأفقي بامساكها من الأطراف قد يؤدي إلى التوائها. وعلى ذلك، سيكون من المناسب إمساكها من المنتصف لإعادتها إلى الوضع الأفقي أو الرأسي ودفعها في اتجاه الأسهم.



SoftTouch Accessory

(حسب الموديل)

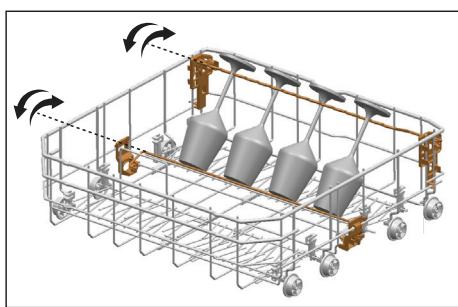
بفضل SoftTouch Accessory الموجود في السلة السفلية للجهاز يمكنك غسل الكؤوس الطويلة أو ذات الحجم الكبير بشكل سليم و آمن.



Lower Basket Glass Holder

(حسب الموديل)

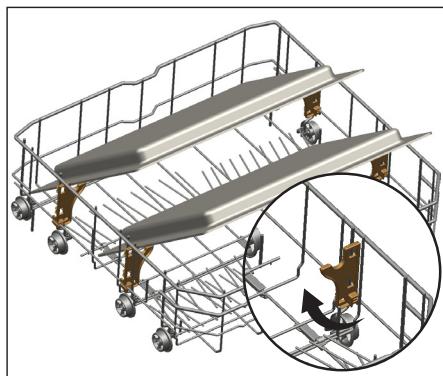
بفضل Lower Basket Glass Holder الموجود في السلة السفلية للجهاز يمكنك غسل الكؤوس الطويلة أو ذات الحجم الكبير بشكل سليم و آمن.



(Tray Wash) دعامات (Tray Wash)

(حسب الموديل)

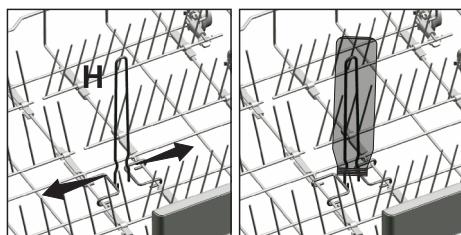
استخدام الدعامات لغسل الأطباق في أسفل السلة. راجع قسم الوظائف المساعدة للبرنامج المناسب واختيار الوظيفة.



سلك زجاجات السلة السفلية

(حسب الموديل)

تم تصميم سلك الزجاجات لسهولة غسيل الأشياء الطويلة مثل الأكواب الطويلة. يمكن إخراج سلك الزجاجات من السلة في حالة عدم استخدامه بجذبه للخارج من الجانبين (H).

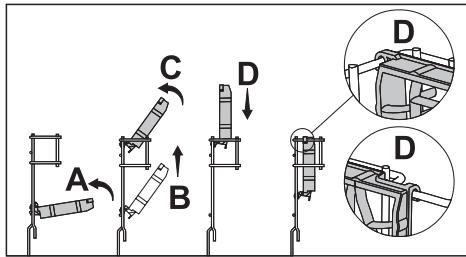


رف السلة السفلية متعدد الأغراض / ضبط الارتفاع

(حسب الموديل)

توجد هذه الملحقات في السلة السفلية من الغسالة وتسمح بالغسيل السهل للقطع مثل الأكواب الإضافية أو المغارف الطويلة أو سكاكين الخبز.

- لإغلاق الأرفف:
- (A). فرلاً يطبع مقمة 1.
 - (B). إلى أعلى فرلاً لما 2.
 - (C). يسار عضو يفرلاً عض 3.
 - (D). نيناسلاً يفتحن لفسلاً فرلاً لما 4.

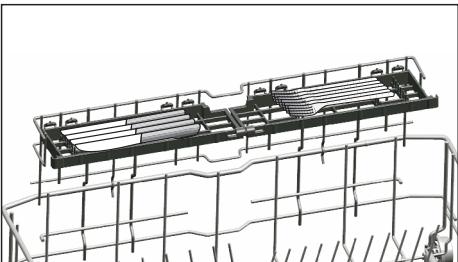
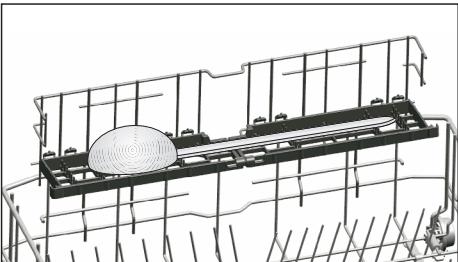
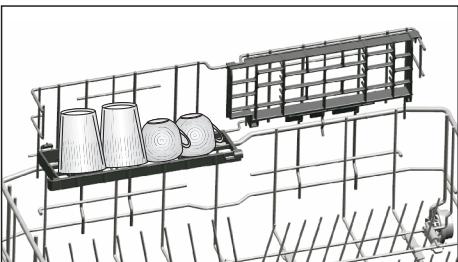
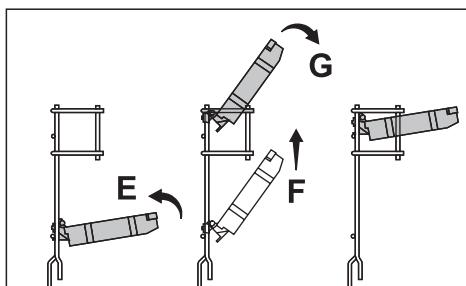


يمكنك أن تفتح الأرفف بنفس الخطوات
بترتيب عكسي.



لضبط ارتفاع الأرفف:

- (E). فرلاً يطبع مقمة 1.
- (F). إلى أعلى فرلاً لما 2.
- (G). بولطملاً وتسملاب فرلاً حتفاً 3.



يمكنك أن تستخدم الأرفف بالشكل المطلوب من خلال تحريكها إلى وضع أعلى أو أسفل، أو أغلقها لإنشاء مساحة واسعة في السلة السفلية.



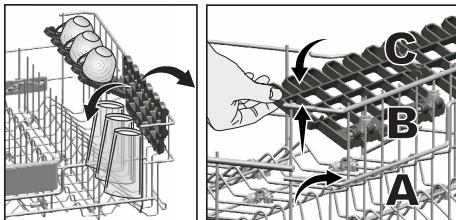
تأكد من أن المروحة لا تلمس الأطباق التي وضعتها على الأرفف.



رف ضبط ارتفاع السلة العلوية

(حسب الموديل)

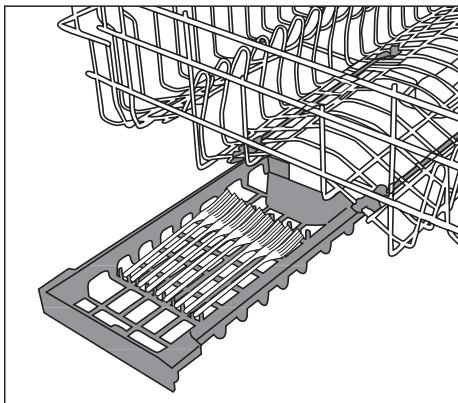
استخدم الأجزاء السفلية والعلوية الخاصة بأرفف ضبط الارتفاع في السلة العلوية للغسالة بإنماليتها لأسفل أو أعلى وفقاً لارتفاع الأكواب أو الكؤوس أو ... الخ. (أ، ب، ج).



درج السلة العلوية

(حسب الموديل)

يمكنك وضع ملاعق حلوى إضافية بسهولة، وشوك وسكاكين صغيرة في الدرج المثبت بالسلة العلوية من الغسالة.

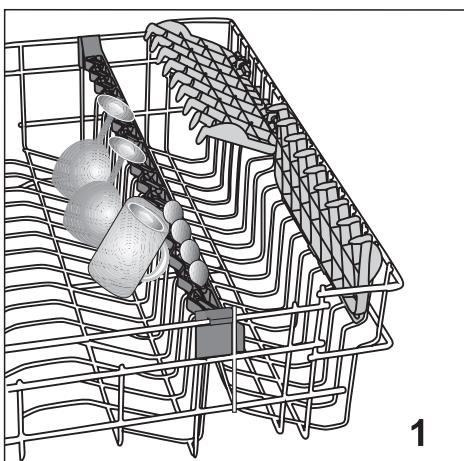


قطع دعم زجاج السلة العلوية

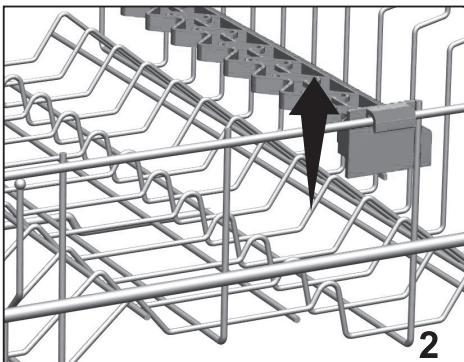
(حسب الموديل)

عند وضع أكواب طويلة أو أكواب الكحوليات، لا تضعها بحيث تكون مستندة على القطع الأخرى ولكن بحيث تكون مستندة على حافة السلة أو الرف (1). لا تضع الأكواب الطويلة بحيث مستندة على بعضها البعض. فقد تتحرك وتتلف أثناء الغسيل.

إذا أردت وضع القطع الضخمة في السلة العلوية، فقم بتحرير لسان قطعة حمل الأكواب عن سلك السلة العلوية الموصل بها . وبالتالي يمكنك الحصول على مساحة أوسع.



1



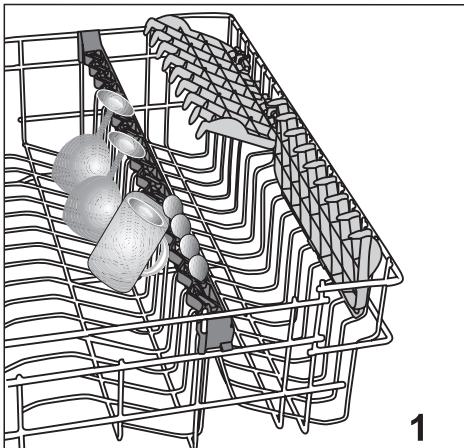
2

قطع دعم زجاج السلة العلوية

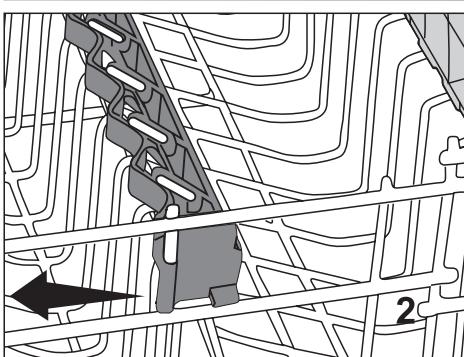
(حسب الموديل)

عند وضع أكواب طويلة أو أكواب الكحوليات، لا تضعها بحيث تكون مستندة على القطع الأخرى ولكن بحيث تكون مستندة على حافة السلة أو الرف (1). لا تضع الأكواب الطويلة بحيث مستندة على بعضها البعض. فقد تتحرك وتتلف أثناء الغسيل.

إذا أردت وضع القطع الضخمة في السلة العلوية، فقم بتمرير لسان قطعة حمل الأكواب عن سلك السلة العلوية الموصل بها . وبالتالي يمكنك الحصول على مساحة أوسع.



1

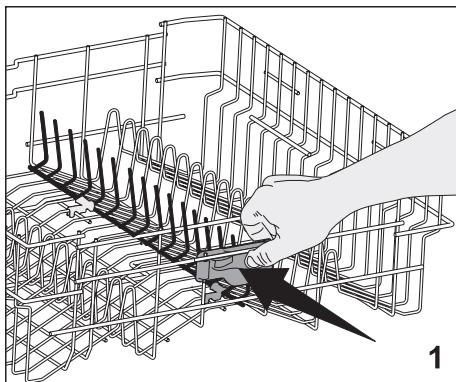


2

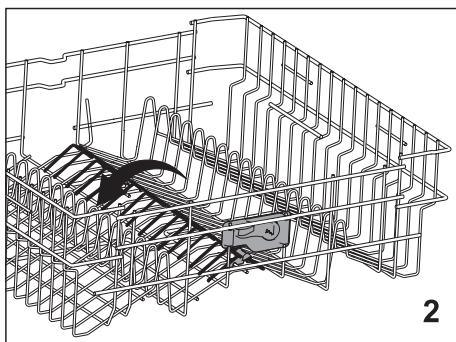
أسلاك السلة العلوية القابلة للطي

(حسب الموديل)

لوضع أسلاك السلة العلوية القابلة للطي في الوضع الأفقي، اضغط على المزلاج (1). ضع أطباق أكبر على المساحة التي تم إيجادها (2) لإعادة الأسلاك إلى الوضع الرأسي، ارفعها لأعلى فقط.



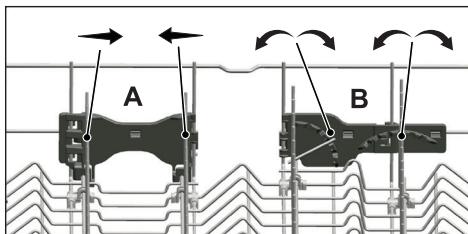
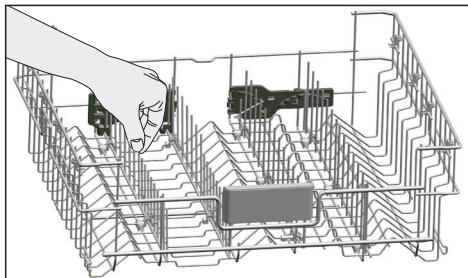
1



2

أسنان السلة العلوية القابلة للطي (حسب الموديل)

توجد أسنان قابلة للطي في السلة العلوية للغسالة يمكن طيها لأسفل عندما تحتاج مساحة أوسع لأطباق أكبر. في السلة العلوية يوجد نوعان من الأسنان القابلة للطي، منها النظام المسطح بالكامل (A) والنظام المسطح جزئياً (B). لتحويل الأسنان القابلة للطي إلى وضع أفقى، ادفع الأسنان في اتجاه السهم بامساكها من المنتصف. ضع أطباق أكبر على المساحة التي تم إيجادها. لإعادة الأسنان إلى الوضع الرأسي، ارفعها لأعلى فقط. الأسنان القابلة للطي سوف تبرز عند ذلك في اللسان مرة أخرى.



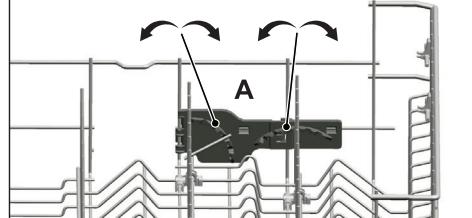
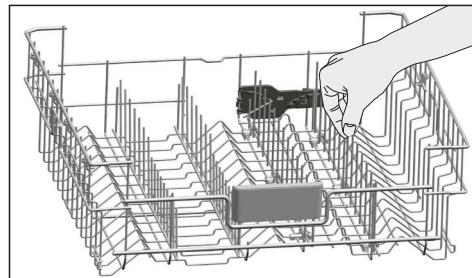
إمساك الأسنان من أطرافها لوضعها في الوضع المسطح قد يؤدي إلى التواء الأسنان. لذلك يجب، فمن المناسب إمساك الأسنان من المنتصف ودفعها في اتجاه السهم لنفعها إلى الوضع المسطح أو الرأسي.



أسنان السلة العلوية القابلة للطي (حسب الموديل)

السلة العلوية للغسالة مزودة بأسنان بنظام طي تدريجي (A) يمكنك طيها لأسفل عندما تحتاج مساحة أوسع لأطباق أكبر.

لوضع الأسنان القابلة للطي في وضع أفقى، اسحب الأسنان من الوسط وادفعها في اتجاهات الأسهم لتعود بها إلى اتجاهات الأسهم. ضع أطباق أكبر على المساحة التي تم إيجادها. لإعادة الأسنان إلى الوضع الرأسي، ارفعها لأعلى فقط. ستثبت الأسنان القابلة للطي في المزلاج مرة أخرى.



إعادة الأسنان إلى الوضع الأفقى بامساكها من الأطراف قد يؤدي إلى التواءها. وعلى ذلك، سيكون من المناسب إمساكها من المنتصف لإعادتها إلى الوضع الأفقى أو الرأسي ودفعها في اتجاه السهم.



ضبط الارتفاع والسلة فارغة

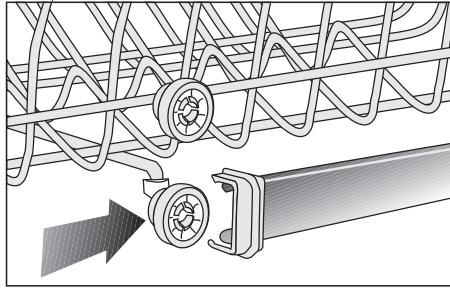
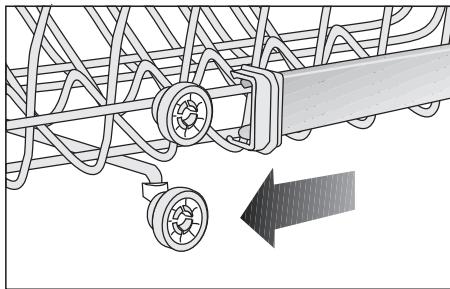
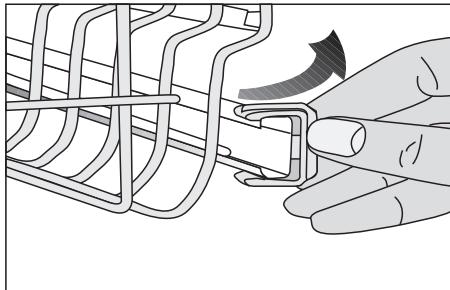
(حسب الموديل)

في هذا الطراز، يمكن تغيير ارتفاع السلة العلوية باستخدام البكرات المركبة على ارتفاعين مختلفين.

حرر المزلجين الموجودين على جانبي المسارين الأيمن والأيسر للسلة العلوية بجنبهما للأمام اسحب السلة للخارج تماماً.

ضع السلة في مكانها في المسارين بالارتفاع المطلوب

ادفع المزلجين في المكان الصحيح.



ضبط ارتفاع السلة العلوية

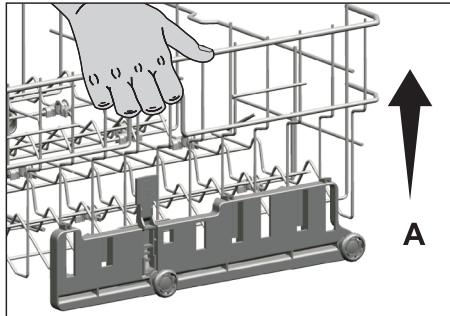
(حسب الموديل)

تم تصميم آلية ضبط السلة الموجودة بالسلة العلوية المحملة للغسالة لكي تسمح بإيجاد مساحات أوسع في الجزء العلوي أو السفلي للغسالة حسب الحاجة بضبط ارتفاع السلة المحملة لأعلى أو لأسفل.

لرفع السلة:

امسك أحد سلاكي السلة العلوية (الأيسر أو الأيمن) وارفعه لأعلى (أ).

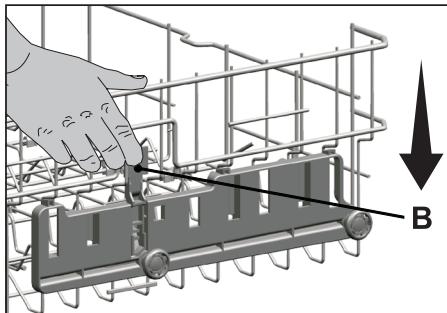
كرر نفس الخطوة لرفع الجانب الآخر من السلة.



تأكد أن كلا جانبي آلية ضبط ارتفاع السلة المحملة لهما نفس المستوى (لأسفل أو لأعلى).

لخفض السلة:

اضغط على المزلاج الموجود على آلية ضبط ارتفاع السلة المحملة (الأيمن أو الأيسر) لخفض السلة (ب).



كرر نفس الخطوة لخفض الجانب الآخر من السلة.

تأكد أن كلا جانبي آلية ضبط ارتفاع السلة المحملة لهما نفس المستوى (لأسفل أو لأعلى).

ضبط ارتفاع السلة العلوية المحملة

(حسب الموديل)

تم تصميم آلية ضبط السلة الموجودة بالسلة العلوية للغسالة لكي تسمح بإيجاد مساحات أوسع في الجزء العلوي أو السفلي للغسالة حسب الحاجة بضبط ارتفاع السلة المحملة لأعلى أو لأسفل بدون إخراجها من الغسالة.

لرفع السلة:

1. (نميلاً وأرسيلاً) تقولعا مقلسلا ي كلس دحا لسما (أ) لعلاً معفراو.

2. مقلسلا نم رخلآا بناجلا عفرل قوطخلا سفررك

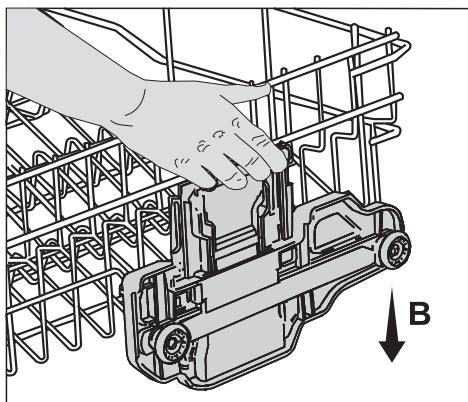
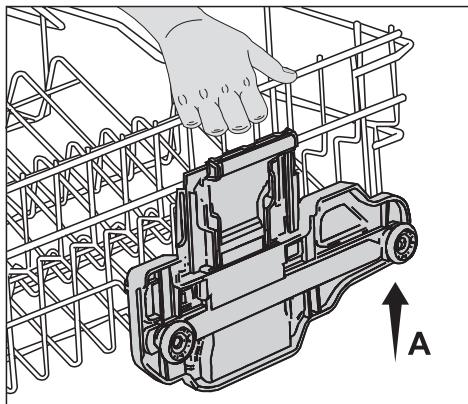
3. امهلا مقلسلا عافترا طبض تهيلآ يبناج لاكن دكأن (إعلاً وألسلا) يوتسملا سفرد

:مقلسلا ضرفخنا

1. طبض تهيلآ لعدوجوملا جلازملا لعطفضا مقلسلا ضفخا (رسيلاً ونميلاً) مقلسلا عافترا (ب).

2. مقلسلا نم رخلآا بناجلا ضفخا قوطخلا سفررك

3. امهلا مقلسلا عافترا طبض تهيلآ يبناج لاكن دكأن (إعلاً وألسلا) يوتسملا سفرد



ضبط ارتفاع السلة العلوية

(حسب الموديل)

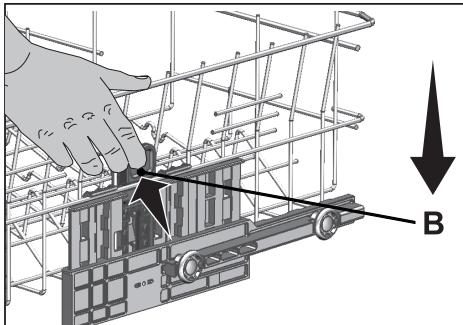
تم تصميم آلية ضبط ارتفاع السلة العلوية كي تتمكن من إيجاد مساحات كبيرة في الأقسام العلوية أو السفلية من الغسلة بناءً على احتياجاتك بضبط الارتفاع في الاتجاه العلوي أو السفلي بينما السلة فارغة أو محملة.

بفضل هذه الآلية، يمكنك استخدام السلة في ثلاثة أوضاع مختلفة، أي الوضع السفلي والأوسط والعلوي (1، 2، 3).

1. اتاكب تيو لعلا متسلا لكلاسأب انسما ، متسلا عفرأ لهبساو ئىدلاً عضولاً في متسلا امنيد بيدلا (أ) ئاعلا .

2. ئنميلا نيتيلان م "مقطط" توصد عمسن فوس ئى إل تلصو دة متسلا نأ إل ريشي امب ، ئرسيلار متسلا ررّح . يىلتلا ئوتسملا

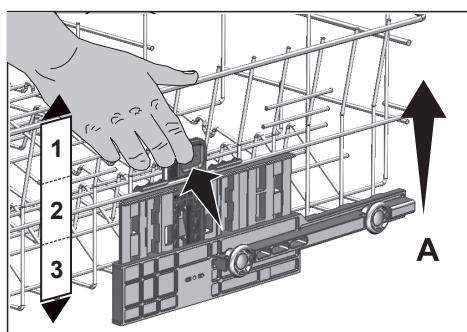
كرر العملية إذا كان الارتفاع غير كافٍ.



قد لا تعمل آلية الحركة بشكل صحيح إذا تم الإفراط في تحمل السلة العلوية أو إذا لم يكن توزيع الوزن متوازناً. في الظروف الأكثر حدة، هناك خطر السقوط مستوى واحد لأسفل.



تأكد من أن آلية الضبط لها نفس الأوضاع على الجانبين الأيمن والأيسر للسلة العلوية.



لخفض السلة، بينما هي في الوضع الأعلى؛

1. ع فراو ، نيدلا اتلكب تيو لعلا متسلا لكلاسأب انسما ج لازملا ئى لع طغضلا عم ق فربى لعلا متسلا اهيرحتو (ب) لكتلا ئى ف تغضوملا

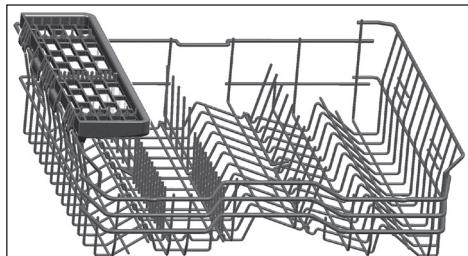
2. عضولاً إلإ لاحلا اهمعسو نم متسلا ض فخا ض فخنما .

3. لفسلا ادحاو ئوتسمى إلإ اهلوصو دعب متسلا ررّح . كرر العملية إذا كان الارتفاع غير كافٍ.

رف خدمة السلة العلوية متعدد الأغراض

(حسب الموديل)

توجد هذه الملحقات في السلة العلوية من الغسالة وتسمح بالغسيل السهل للقطع مثل الأكواب الإضافية أو المغارف الطويلة أو سكاكين الخبز.



يمكنك رفع رف خدمة السلة العلوية متعدد الأغراض لإخراجه إذا كنت لا تريده استخدامه.



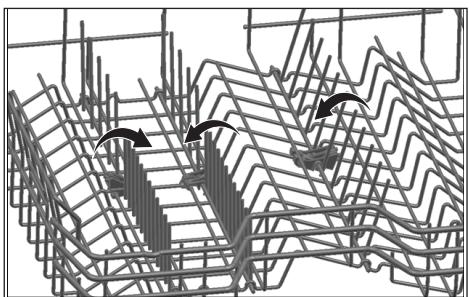
إذا كنت تريده استخدام رف السلة العلوية متعدد الأغراض مجدداً، فيمكنك توصيله بسهولة في الجزء الجانبي من السلة العلوية.



أسلاك السلة العلوية القابلة للطي

(حسب الموديل)

يمكنك استخدام الأسلاك القابلة للطي عند الحاجة إلى مساحة أكبر للأطباق في السلة العلوية للغسالة. لوضع الأسلاك من الوسط وادفعها في اتجاه السهم الموضح في الشكل. ضع أطباقي أكبر على المساحة التي تم إيجادها. لإعادة الأسلاك إلى الوضع الرأسي، ارفعها أعلى فقط.



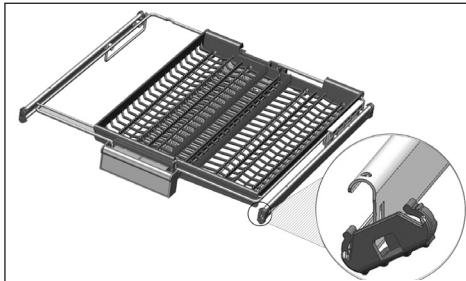
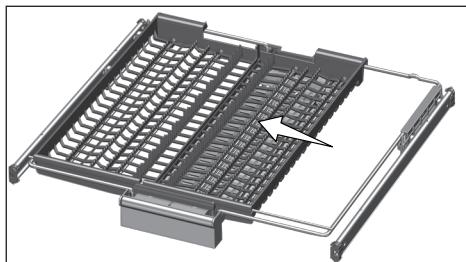
إعادة الأسلاك إلى الوضع الأفقي بمساكيها من الأطراف قد يؤدي إلى التوائها. ولذلك، أمسك بالأسلاك من المنتصف أثناء وضعها في الأوضاع الأفقية أو الرأسية.



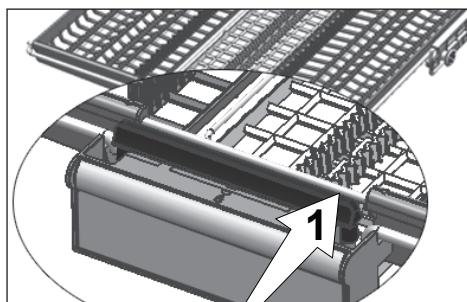
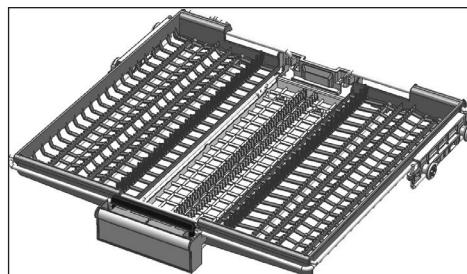
سلة أدوات المائدة العلوية

(حسب الموديل)

تم تصميم سلة أدوات المائدة العلوية لغسيل أدوات المائدة مثل الأشواك والملاعق وغير ذلك بوضعها بين القضبان على السلة.

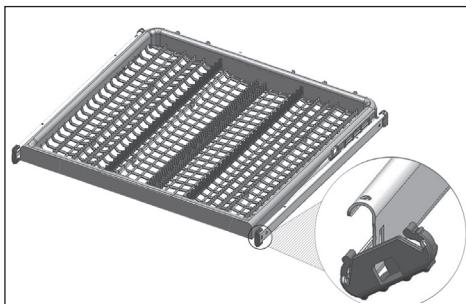


عندما تكون الصينية المتوسطة في الوضع المنخفض، يمكنك تحويل العناصر الطويلة / العالية مثل أكواب القهوة والمعارف وغير ذلك على الصينية. عندما تستند الصوانى الجانبية على كلا الجدران، يمكن سحب المقبض للسماح بالصينية الوسطى بالغسيل ويتم قفل النظام.

**سلة أدوات المائدة العلوية**

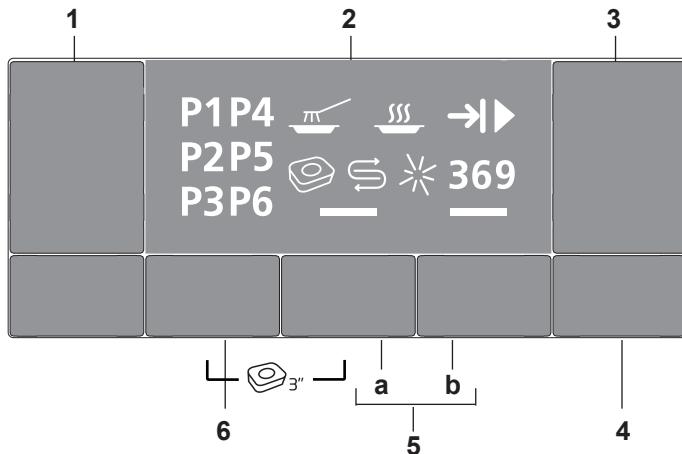
(حسب الموديل)

تم تصميم سلة أدوات المائدة العلوية لغسيل أدوات المائدة مثل الأشواك والملاعق وغير ذلك بوضعها بين القضبان على السلة.

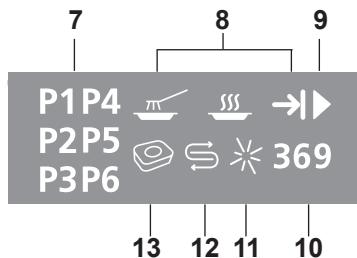


في الطرازات التي بها ميزة الحركة الجزئية، يؤدي دفع القبض (1) على المقبض إلى تكين الصينية الوسطى للسلة للنزول إلى المستوى المنخفض و يتم إلغاء قفل النظام. وبذلك، يمكن استخدام الصوانى على الجانب الأيمن والأيسر كأجزاء متحركة.

تتيح المساحة الفارغة التي توفرها الصوانى الجانبية تحمل الأجزاء الطويلة في السلة العلوية.



- .1 زر التشغيل/إيقاف التشغيل
- .2 الشاشة
- .3 زر بدء التشغيل/إيقاف المؤقت/الإلغاء
- .4 زر تأخير الوقت
- .5 زر الوظيفة (Half Load) (a) وظيفة "نصف الحمولة" (b) تغييظo Extra Rinse
- .6 زر اختيار البرنامج
- .7 مؤشر البرامج



- .8 مؤشر متابعة البرنامج
- .9 مؤشر التشغيل (▶)/إيقاف المؤقت
- .10 مؤشر تأخير الوقت
- .11 مؤشر مساعد (*) الشطف
- .12 مؤشر (⟲) المسحوق
- .13 مؤشر أقراص التنظيف

الأزرار

زر التشغيل/إيقاف التشغيل

يستخدم لتشغيل الغسالة وإيقاف تشغيلها.

سوف يتم تشغيل الجهاز على الوضع الاقتصادي و هو قيد التشغيل وسيظهر عندها علامة الوضع الاقتصادي على شاشة مؤشر البرامج. سيطأ المؤشر المضيء في شاشة البرنامج في وضع الإيقاف Off

زر بدء التشغيل/الإيقاف المؤقت/الإلغاء

يستخدم هذا الزر لبدء البرنامج المحدد أو لإيقافه مؤقتاً أو لإلغائه .

زر اختيار البرنامج

يستخدم لاختيار برنامج الغسيل الذي قمت باختياره في "جدول بيانات البرنامج ومتوسط قيم الاستهلاك".

مؤشر بدء متأخر اضغط على زر تأخير الوقت لضبط الوقت المطلوب.

إعداد الغسالة

1. افتح باب غسالة الأطباق.

2. ضع الأطباق حسب التعليمات الواردة في دليل المستخدم.

3. تحقق من دوران المروحتين العلوية والسفلى بحرية.

4. ضع كمية مناسبة من المنظف في موزع المنظف.

5. تتحقق من إصابة مؤشر المسحوق ومساعد الشطف وأضف المسحوق وأو مساعد الشطف إذا لزم الأمر.

6. أغلق باب غسالة الأطباق.

اختيار البرنامج

1. اضغط على الزر On / Off (التشغيل/إيقاف التشغيل) لتشغيل الغسالة.

2. انظر "جدول بيانات البرنامج ومتوسط قيم الاستهلاك" لاختيار برنامج غسيل مناسب لغسيل الأطباق.

3. اضغط على زر اختيار البرنامج بشكل متكرر حتى يظهر رقم البرنامج المحدد على مؤشر البرامج .

نطول البرنامج	رقم البرنامج	نطول البرنامج	نطول البرنامج	نطول البرنامج	نطول البرنامج	نطول البرنامج	نطول البرنامج
اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج	اسم البرنامج
دورة حرارة التقطيف	E00 *	50 °C	أكبر البرنامج من حيث التوفير للأطباقي متوازنة للأطباقي اليومي متوازنة للأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.
صغرى	صغرى	70 °C	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.
صغرى	صغرى	65 °C	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.
صغرى	صغرى	70 °C	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	مناسب أيضًا للأطباقي شديدة للأطباقي للأطباقي عادي، الأشباح والأوعية والأوعية، الأشباح التي توضع فيها.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.
صغرى	صغرى	30 °C	مناسب أيضًا للأطباقي قليلة الأشباح والأشباح التي تم حكمها أو تنظيفها مسبقًا.	مناسب أيضًا للأطباقي قليلة الأشباح والأشباح التي تم حكمها أو تنظيفها مسبقًا.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.
صغرى	صغرى	35 °C	مناسب للأطباقي قليلة الأشباح والأشباح التي تم حكمها أو تنظيفها مسبقًا.	مناسب للأطباقي قليلة الأشباح والأشباح التي تم حكمها أو تنظيفها مسبقًا.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.	برنامج القليل اليومي الذي يتميز بالأشباح قليلة الأشباح والأشباح فيه عاليًا بالطبع.

تم تحديد رقم الاختبار المعرضة في هذا الجدول تحت ظروف قياسية. قد يتفق بعض الحالات في بعض الظروف العالية، * البرنامج المرجعي للختبار يشكل بحسب إجراء الاختبارات طبقاً للمعيار EN 50242. يحدد موزع معندي بمصروف من ثم و وزان منساع الألوكار، و وزان منساع الألوكار يشكل

الوظائف المساعدة

تم تصميم برامج الغسيل في الغسالة للحصول على أفضل نظافة، مع الأخذ في الاعتبار نوع الاتساخ ودرجة الاتساخ وخصائص الأطباق التي يتم غسلها. يتم توفير هذه الوظائف لمكينك من توفير الوقت والماء والطاقة وللحصول على نتائج غسيل أفضل.

الوظائف الإضافية غير مناسبة لكل
برامج الغسيل.



الوظائف الإضافية غير مناسبة لكل
برامج الغسيل. سيفقاً مؤشر الوظيفة
الممساعدة التي لا تتوافق مع البرنامج.

**إضافة وظائف إضافية إلى البرنامج:**

1. حدد البرنامج المطلوب بالضغط على الزر **Programme Selection**.

2. في برنامج الغسيل التي قمت ب اختياره، سيفت عرض رمز الوظيفة المساعدة على الشاشة إذا تم تحديد هذه الوظيفة. إذا قمت بالضغط على زر الوظيفة مرة أخرى سوف يختفي الرمز وسيتم إلغاء الاختيار.

وظيفة "نصف الحمولة" (Half Load)

يستخدم لتشغيل الغسالة بدون تحميلاً بالكامل. يستخدم لتشغيل الغسالة بدون تحميلاً بالكامل.

1. عاشرت أمفيك ملأسغلا في قبطان بلا ليمنتقم.

2. On / رزلاً لع طغضاب ملأسغلا ليغيشتا (ليغيشتا فاقياً/ليغيشتا)

3. Half Off / رزلاً لع طغضاب بولطمبا جمانر بلا ددح. فصد رشوم رهظيس. (ملوملا فصن) Load تشاشلا لع تلومحا

4. رز لع طغضاب بيدجلا جمانر بلا ليغيشتا أديا. Start / Pause / Cancel (ليغيشتا عدب) / Off (ءاغلاً/اتقو لما فاقيلاً) / رخأ قرم (ءاغلاً/اتقو لما فاقيلاً)

• بفضل وظيفة نصف الحمولة يمكنك توفير كل من المياه والطاقة أثناء استخدام سلتي الغسالة العلوية والسفلى

**وظيفة Extra Rinse**

بحسب نوع المطهر المستخدم، فإذا كانت قدرة الإذابة للمطهر عالية فسوف يتمكن من التخلص من البقع الصعبة العالقة في الأطباق وتوفير أداء الشطف الأمثل.

وظيفة أقراص التنظيف / Tablet

يتيح لك هذا الزر الحصول على درجة تجفيف أفضل من مواد التنظيف متعددة الأغراض التي تسمى "منظفات الكل في 1" مثل 2×1 و 3×1 و 4×1 و 5×1 . إخ وذلك تبعاً لمستوى عسر الماء بصنور الماء. اضغط مطولاً على زر **وظيفة أقراص التنظيف / Tablet** على الشاشة لتفعيل وظيفة أقراص التنظيف للبرنامج المناسب. سيضيء مصباح مؤشر أقراص التنظيف **Tablet** عند اختيار وظيفة أقراص التنظيف.

يطفو مؤشراً المسحوق ومساعدة الشطف عند تنشيط هذه الوظيفة.

إذا استخدمت خاصية أقراص التنظيف / **Tablet** أثناء آخر برنامج تم استخدامه، فستظل وظيفة أقراص التنظيف نشطة في برنامج الغسيل حتى الذي سبقه بتحديده. إذا لم ترد استخدام هذه الوظائف في البرنامج الجديد الذي قمت بتحديده، اضغط على زر **Detergent** / أقراص التنظيف حتى يطفأ مؤشر الوظيفة ذات الصلة.



قد تحدث وظيفة أقراص التنظيف في مدة البرنامج.

**الإضاءة الداخلية (حسب الموديل)**

تحتوي بعض الموديلات على الإضاءة الداخلية لإضاءة داخل الجهاز عند فتح الباب.

تغير إعدادات الإضاءة الداخلية

1. رخأتما عدبلا رز طغضب مه، زاهجا ليعشت دعب. ن او ث 3 دتمل تقولا سند في لاوطم.

2. تقويا ضر موتن أى إما جمانر بلا رز لع طغضاب تقطعلما تارايخلأ ضر ع متيس. فطشا دعايسه: ي لاتنا وحنلا لع جمانر بلا رشوم لع.

3. [P1] - OFF [P3] ليعشتا دبة تيلخادلا ءاعاضلا

4. تيلخادلا ءاعاضلا ليعشتا فقو وأ ليعشت افنكمي. بتقولا ريخأ رز لع طغضاب.

5. On / رز لع طغضاب ملأسغلا ليعشتا فقو (ليغيشتا فاقياً/ليغيشتا) Off.

إضاعة الأرضية
تحذير يظهر أن الجهاز في مرحلة الغسيل (حسب الموديل)

يعكس جهازك ضوءاً على الأرض أثناء عملية الغسيل. ينطوي الضوء بعد نهاية عملية الغسيل.

يتم تنشيط الإضاعة تلقائياً عند بدء تشغيل برنامج الغسيل وتظل مضاءة حتى نهاية البرنامج.

لا يمكن إلغاء إضاعة الأرضية من قبل المستخدم.

جدولة وقت الغسيل تأخير الوقت

إذا تم تطبيق التعريفة الجمركية في منطقتك يمكنك استخدام وظيفة تأخير الوقت لغسل الأطباق خلال الساعات المناسبة.

يمكن تأخير بدء البرنامج المحدد 3-6 ساعة. لا يمكن ضبط وظيفة تأخير الوقت بعد بدء تشغيل البرنامج.

1. اضغط على زر وظيفة تأخير الوقت بعد اختيار برنامج الغسيل والوظائف المساعدة الأخرى.

2. زر تأخير الوقت قيد التشغيل. ستومض أيقونة تأخير الوقت لمدة 3 ساعات على الشاشة.

3. عند الضغط مرة ثانية على الزر، سوف تختفي أيقونة تأخير الوقت لمدة 3 ساعات.

4. تأخير الوقت لمدة 6 ساعات. عند الضغط مرة ثانية على الزر، سوف تختفي أيقونة تأخير الوقت 6 ساعات و تومض أيقونة تأخير الوقت لمدة 9 ساعات.

5. اضغط زر بدء/إيقاف التشغيل/لتفعيل وظيفة تأخير الوقت.

في حين تكون وظيفة تأخير الوقت قيد التشغيل سبباً وقت التشغيل ذات الصلة بالوميض باطراد. بالنسبة لتأخير الوقت من 0 إلى 3 ساعات، سيتم عرض أيقونة تأخير الوقت 3 ساعات، بالنسبة لتأخير الوقت من 3 إلى 6 ساعات سيتم عرض أيقونة تأخير الوقت 6 ساعات. أما بالنسبة لتأخير الوقت من 6 إلى 9 ساعات سيتم عرض أيقونة تأخير الوقت 9 ساعات.

إذا تم فتح الباب حينما تكون وظيفة تأخير الوقت قيد التشغيل، سيتوقف العد التنازلي و ستومض أيقونة البدء.



للخروج من وضع تأخير الوقت دون تفعيل تأخير الوقت، اضغط زر تأخير الوقت إلى أن يختفي مؤشر 3-6-9 ساعات. سيتم إلغاء وضع تأخير الوقت وسيتم تفعيل البرنامج الذي تم اختياره.



تغيير الأعداد أثناء تعيين وظيفة تأخير الوقت أثناء تفعيل وظيفة تأخير الوقت، لا يمكنك تغيير برنامج الغسيل والوظائف المساعدة الأخرى أو وقت التأخير.

الإلغاء وظيفة تأخير الوقت

1. اضغط مطولاً على زر البدء /الإلغاء/إيقاف المؤقت لمدة 3 ثوانٍ ستبداً أيقونة تأخير الوقت /البدء و الإيقاف المؤقت بالوميض وسيتم حينها إلغاء وظيفة تأخير الوقت.



يمكن اختيار وبعد تشغيل برنامجاً جديداً بعد إلغاء وظيفة تأخير الوقت.

لا يمكن ضبط وظيفة تأخير الوقت بعد تشغيل البرنامج.



بعد تشغيل البرنامج
لبدء تشغيل البرنامج بعد اختيار البرنامج والوظائف المساعدة اضغط على زر التشغيل/إيقاف المؤقت/الإلغاء.

يمكن أن تقوم الغسالة بمعالجة عسر الماء وفقاً لمستوى عسر الماء. قد تختلف مدة البرنامج بسبب عملية معالجة عسر الماء. كما يمكن أن يتغير الوقت الإجمالي أثناء تشغيل البرنامج وذلك حسب درجة الحرارة المحيطة في مكان تركيب الغسالة، مستوى عسر الماء ودرجة حرارة الماء وعدد الأطباق.



مؤشر مساعدة الشطف (*)

يُرجى مراجعة مؤشر في الشطف بالشاشة لمعرفة ما إذا كانت هناك كمية مناسبة من مساعدة الشطف، بالغسالة أم لا. يتعين إعادة ملء صندوق مساعد الشطف عندما يظهر مؤشر تحذير عدم وجود مساعد الشطف على شاشة الغسالة.

نهاية البرنامج

سيبيّء مؤشر نهاية البرنامج بمجرد أن تنتهي غسالة الأطباق.

- اضغط على الزر "التشغيل/إيقاف التشغيل" لإيقاف تشغيل الجهاز.

- أغلق الصنور.

- افصل قابس التيار الكهربائي من مأخذ الحائط.

لتوفير الطاقة، يتم وقف تشغيل الجهاز تلقائياً بعد نهاية البرنامج أو إذا لم يتم بدء تشغيل البرنامج.



اترك الأطباق في الغسالة لمدة 15 دقيقة تقريباً بعد غسلها وذلك حتى تبرد. حيث ستفج الأطباق في وقت أقل إذا تركت باب الغسالة مفتوحاً قليلاً أثناء هذه الفترة. حيث سيعمل هذا الأمر على زيادة فعالية تجفيف الغسالة.



تحذير من انقطاع الماء

إذا تم قطع المياه أو تم غلق صنور المياه سيعذر على الجهاز التزود بالمياه، وستومض حينها أيقونة P2 على مؤشر البرنامج. طالما استمرت المشكلة، سيتوقف برنامج الغسيل وسيتم فحص مدخل المياه بشكل منتظم من قبل الجهاز. عندما يتم استعادة المياه، سوف تختفي أيقونة P2 بعد فترة وجيزة وستأنف برنامج الغسيل العمل.

تحذير من زيادة منسوب المياه

إذا أخذ الجهاز الكثير من المياه أو كان هناك تسرب في أحد العتاد، سيفعل الجهاز هذا الخلل وستظهر أيقونة P1 على مؤشر البرنامج. إذا استمر المياه بالتدفق بشكل سليم سيتم تعطيل الوغارياتم لترفيرغ المياه. إذا توقف تدفق المياه و تم ضمان السلامة ، ستختفي حينها أيقونة P1 إذا لم تختفي P1 ، فهناك خطأ دائم. في هذه الحالة يجب الاتصال بالخدمة المعتمدة.

احرص على عدم فتح الغسالة أثناء تشغيلها. أوقف تشغيل الغسالة بالضغط على زر بدء التشغيل/إيقاف المؤقت/إلغاء، إذا رغبت في فتح الباب. ثم، افتح باب الغسالة. توخي الحذر فقد تخرج بعض الألياف من الغسالة عند فتح باب الغسالة واضغط على زر بدء التشغيل/إيقاف المؤقت/إلغاء مرة أخرى. سوف يستأنف البرنامج العمل مرة أخرى.



ستبقى الغسالة في وضع التوقف المؤقت للقيام بالتخلص من الماء الموجود بالغسالة والأطباق بالكامل ولحماية الشطف في صندوق المنعم، ثم ستتابع التشغيل في وضع التجفيف.



إلغاء البرنامج

- اضغط على زر "بدء التشغيل/إيقاف المؤقت/إلغاء" لمدة 3 ثوان لإلغاء البرنامج.

- حرر الزر عندما يومض مؤشر البرنامج بالوميض. لمدة دقيقتين ستعلم الغسالة على إتمام العمليات الضرورية المطلوبة لإلغاء البرنامج.

قد توجد بقايا من المنظف أو مساعد الشطف في الغسالة وأو على القطع التي تم غسلها بالفعل وذلك على حسب الخطوة التي تم إيقاف البرنامج السابق فيها في وقت حدوث هذا الإلغاء.

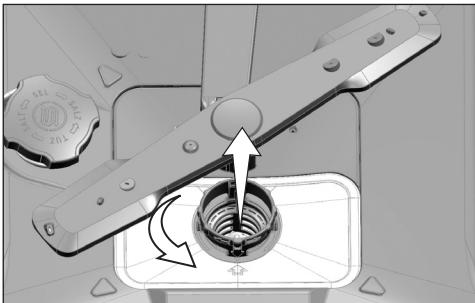


مؤشر المسحوق (⌚)

يُرجى مراجعة مؤشر المسحوق بالشاشة لمعرفة ما إذا كانت كمية المسحوق بالغسالة كافية أم لا. تحتاج إلى إعادة ملء صندوق المسحوق عندما يظهر مؤشر تحذير عدم وجود مسحوق على شاشة الغسالة.

تم توضيح عملية ضبط مستوى عسر الماء في قسم نظام معالجة عسر الماء.





2. هناك من (3) يكتسلايلاً / يندعما رتلاها بحسا

إذا تم تنظيف الغسالة بانتظام فسيمتد عمرها الافتراضي ويقل عدد المشكلات التي تظهر بشكل متكرر.

افصل المنتج عن التيار الكهربائي وأغلق الصنبور قبل القيام بإجراءات التنظيف.



لا تستخدم مواد كاشطة التنظيف.



قم بتنظيف الفلتر والمراوح مرة واحدة كل أسبوع على الأقل لكل تعلم الغسالة بكفاءة.



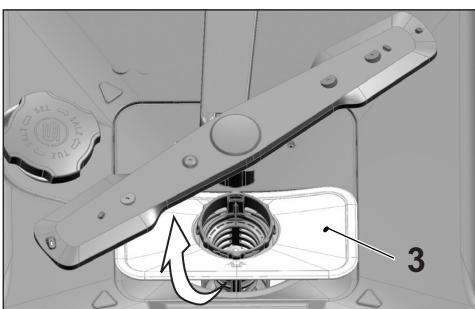
تنظيف السطح الخارجي للغسالة

قم بمسح السطح الخارجي وجوانب باب الغسالة بمادة تنظيف وقطعة قماش مبللة. نظف لوحة التحكم فقط بقطعة قماش مبللة قليلاً.

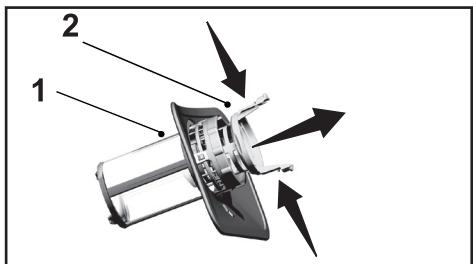
تنظيف الجزء الداخلي للغسالة

- نظف الجزء الداخلي من الغسالة والخزان عن طريق تشغيل برنامج مع أو بدون استخدام منظف حسب درجة الاتساح.

- إذا بقي الماء في الغسالة، فقم بصرف الماء من خلال القيام بالإجراءات المذكورة في موضوع "إلغاء البرنامج". إذا تعذر صرف الماء، فقم بازالة الفلاتر على النحو المحدد في القسم "تنظيف الفلاتر" وتحقق مما إذا كانت هناك رواسب متبقية متراكمه في قاع الغسالة حيث إنها تعيق مسار الماء. قم بالتنظيف إذا لزم الأمر.



3. جرخأو تشنخلا داومنا رتلافلن يناسلاى لىع طغضنا
هناكم نم تشنخلا داومنا رتلا



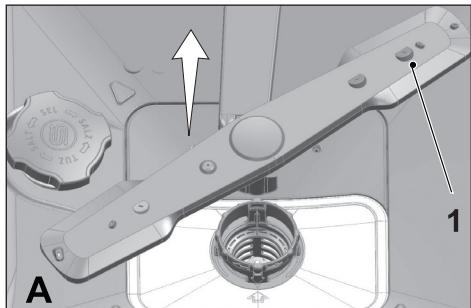
4. تطساوب رومنصا عام تحد تشنخلا رتلافلن فظنة
داشرف.

5. يكتسلايلاً / يندعما رتلاها بحسا

6. يكتسلايلاً رتلافي تشنخلا داومنا رتلافع ضد
رتلرداً. جبحصل لكشب هنامك في معضو نم دكأ
مع مسته تحه عاسلا برائقه ماجتاب تشنخلا داومنا
". تقطقق" توص

قم بتنظيف الفلاتر مرة واحدة كل أسبوع على الأقل لكل تعلم الغسالة بكفاءة. تحقق مما إذا كانت هناك بقايا طعام في الفلاتر. إذا كانت هناك بقايا طعام في الفلاتر، فأخرجها ونظفها جيداً تحت ماء حار.

1. داومنا رتلافو (1) يكتسلايلاً داومنا رتلافلريودتب مف
جرخألا هنجاو تعايسلا برائقه سكع (2) تشنخلا
هناكم نم.



لا تشغّل الغسالة بدون فلتر.



يؤدي تركيب الفلاتر بشكل خطأ إلى
تحفيض كفاءة الغسيل.



تنظيف فلاتر الخرطوم

إن الأضرار التي تلحق بالغسالة والتي قد تنتج عن ملوثات صادرة من مصدر المياه المحلي أو تركيب الماء الخاص بك (مثل الرمال أو الأتربة أو الصدأ... الخ) يمكن تجنبها بواسطة الفلاتر المركبة على خرطوم منفذ المياه. تأكد من أن الفلاتر والخرطوم يتم تنظيفهما بشكل منتظم وقم بتنظيفها إذا لزم الأمر.

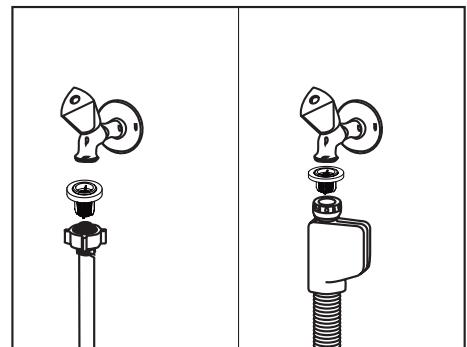
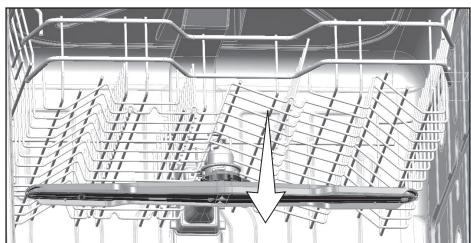
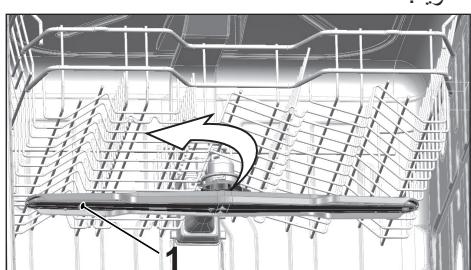
موطر خلا عزناو مايلما روبيند لغا

رياج عام تخته مفظنو رنطا جرخا

موطر خلا بناكم في فـ تـ يـ ظـ يـ نـ تـ مـ يـ دـ لـ رـ لـ فـ اـ عـ ضـ

روـ بـ نـ صـ لـ اـ يـ فـ موـ طـ رـ خـ لـ اـ بـ يـ كـ رـ بـ مـ

(حسب بعض الطراز)



تنظيف المراوح

قم بتنظيف المراوح مرة واحدة كل أسبوع على الأقل
لكل تعمل الغسالة بكفاءة.

المروحة السفلية

تحقق مما إذا كانت الفتحات الموجودة في المروحة السفلية (1) مسدودة. إذا كانت مسدودة، قم بفك المروحة وتنظيفها. يمكنك جذب المروحة السفلية لأعلى لإخراجها.

الغسالة لا تعمل.

- كابل التيار منزوع من مصدر التيار الكهربائي. <>> تحقق من أن كابل التيار الكهربائي متصل بالتيار الكهربائي.
- المنصهر محترق. <>> افحص المنصهر الموجود في المنزل.
- المياه مقطوعة. <>> تأكّد من أن صنبور منفذ المياه مفتوحاً.
- باب الغسالة مفتوحاً. <>> تأكّد من إغلاق باب الغسالة.
- لم يتم الضغط على زر التشغيل / إيقاف التشغيل. <>> تأكّد من أنك قد قمت بتشغيل الغسالة بالضغط على زر التشغيل / إيقاف التشغيل.

الأطباق المغسولة ليست نظيفة

- لم يتم وضع الأطباق في مكانها الصحيح في الغسالة. <>> قم بتحميل الأطباق كما هو وارد في دليل المستخدم.
- البرنامج الذي تم اختياره غير مناسب. <>> اختار برنامجاً ذات درجة حرارة أعلى و وقت غسل أطول.
- المراوح لا تدور. <>> قبل بدء تشغيل البرنامج، تأكّد من أن المراوح العلوية والسفليّة تدور بحرية عن طريق تدويرها باليد.
- فتحات المروحة مسدودة. <>> قد تكون فتحات المروحتين العلوية والسفليّة مسدودة ببقايا طعام مثل بذور الليمون. قم بتنظيف المراوح كما هو موضح في قسم "التنظيف والعناية".
- الفلتر مسدودة. <>> تأكّد من أن نظام الفلتر نظيفاً. قم بتنظيف نظام الفلتر كما هو موضح في قسم "التنظيف والعناية".
- تم تركيب الفلتر بشكل خطأ. <>> افحص نظام الفلتر للتأكد من تركيبه بشكل صحيح.
- تم تحويلها للسالب بشكل زائد. <>> لا تزيد حمولة السالات عن طاقتها.
- المنظف مخزن في ظروف غير مناسبة. <>> إذا كنت تستخدم منظفاً مسحوقاً، فلا تخزنه في أماكن رطبة بعد فتح عبوته. أحفظه في علبة مغلقة، إن أمكن. ولسهولة التخزين، نوصي باستخدام أفراد التنظيف.
- المنظف غير كافٍ. <>> إذا كنت تستخدم منظفاً مسحوقاً فقم بضيئك كمية المنظف وفقاً لدرجة اتساخ الأطباق و يا تعريفات البرنامج. نوصي باستخدام منظفات حبوب للحصول على أفضل النتائج.
- مساعد الشطف غير كافٍ. <>> افحص موشر مساعد الشطف وأضف مساعد الشطف إذا كان ضروريًا. قم بزيادة إعداد مساعد الشطف إذا كانت هناك كمية كافية من مساعد الشطف في الغسالة.
- غطاء موزع المنظف مفتوح. <>> تأكّد دائمًا من أن غطاء موزع المنظف مغلق بإحكام بعد كل مرّة تملئه فيها بالمنظف.

الأطباق ليست جافة في نهاية الدورة.

- لم يتم وضع الأطباق في مكانها الصحيح في الغسالة. <>> ضع الأطباق بطريقة بحيث لا تتراكم المياه داخلها.
- مساعد الشطف غير كافٍ. <>> افحص موشر مساعد الشطف وأضف مساعد الشطف إذا كان ضروريًا. قم بزيادة إعداد مساعد الشطف إذا كانت هناك كمية كافية من مساعد الشطف في الغسالة.
- تم تحميل الغسالة مباشرةً بعد انتهاء البرنامج. <>> لا تفرغ الغسالة بعد اكتمال غسيل الأطباق مباشرةً. قم بفتح الباب قليلاً وانتظر حتى يتم تفريغ البخار الداخلي لفترة. قم بإغراق الأطباق بعد أن تبرد القطع إلى مستوى قابل للمس. ابدأ عملية تفريغ الغسالة من السلة السفلية. وبالتالي، يمكن تجنب تساقط المياه المتبقية على قطعة ما في السلة العلوية على قطعة ما في السلة السفلية.
- البرنامج الذي تم اختياره غير مناسب. <>> نظرًا لأن درجة حرارة الشطف تكون منخفضة في البرامج ذات الدورة القصيرة، فإن جودة التجفيف ستقل. قم باختيار برامج ذات دورات أطول للحصول على نتائج أفضل للتجفيف.
- تنخفض جودة أسطح أدوات المطبخ. <>> يتعرّض الحصول على نتائج الغسيل المطلوبة في أدوات المطبخ التي انخفضت جودة أسطحها وليس من المناسب أن تستخدم هذه الأدوات بسبب بعض الاعتبارات الصحية. كما أن الماء لا يمكن أن يتدفق بسهولة على الأسطح التي انخفضت جودتها. لا يوصى بغسل أدوات المطبخ تلك في غسالة الأطباق.



من الطبيعي أن تكون بعض الشكاوى بشأن أدوات المطبخ المصنوعة من التفلون. وهذا الأمر يتعلق بتركيب التلفون. ونظراً لاختلاف درجات شد الأسطح التلفون والماء، فستبقى قطرات الماء كثيرة على أسطح التلفون.

شاي، قهوة أو أحمر شفاه بقع ملتصقة على الأطباق.

- البرنامج الذي تم اختياره غير مناسب. <>> اختبر برنامجاً ذا درجة حرارة أعلى ووقت غسل أطول.
- تنخفض جودة أسطح أدوات المطبخ. <>> قد لا يتم تنظيف بقع الشاي والقهوة أو الأنواع الأخرى من الصبغ في الغسالة عندما تكون قد تغلغلت عبر الأسطح. يتغذى الحصوول على نتاج الغسيل المطلوب في أدوات المطبخ التي انخفضت جودة أسطحها وليس من المناسب أن تستخدم هذه الأدوات بسبب بعض الاعتبارات الصحية. لا يوصي بغسل أدوات المطبخ تلك في غسالة الأطباق.
- المنظف مخزن في ظروف غير مناسبة. <>> إذا كنت تستخدم منظفاً مسحوقاً، فلا تخزنه في أماكن رطبة بعد فتح عبوته. أحفظه في علبة مغلقة، إن أمكن. ولسهولة التخزين، نوصي باستخدام أقراص التنظيف.

وجود بقايا كلسية على الأطباق وتكتسب الأواني الزجاجية لوناً غامقاً.

- مساعد الشطف غير كافٍ. <>> افحص مؤشر مساعد الشطف وأضف مساعد الشطف إذا كان ضرورياً. قم بزيادة إعداد مساعد الشطف إذا كانت هناك كمية كافية من مساعد الشطف في الغسالة.
- إعداد درجة عسر الماء منخفض أو كمية المسحوق ليست كافية <>> قم بقياس درجة عسر الماء من مصدر إمداد المياه بشكل صحيح وافحص إعداد درجة عسر الماء.
- تسرب المسحوق. <>> يجب مراعاة لا ينسكب المسحوق خول فتح تعينة المسحوق أثناء إضافته المسحوق. تأكد دائماً من أن غطاء صندوق المسحوق مغلق بإحكام بعد كل مرة تملئه فيها بالمسحوق. قم بتشغيل برنامج الغسيل التحضيري لتنظيف المسحوق داخل الغسالة. نظراً لأن حبيبات المسحوق التي تتخلص تحت الغطاء ستذوب أثناء الغسيل التحضيري، وهو الأمر الذي يتسبب في فك الغطاء، لذا يجب أن تتحقق من الغطاء مرة أخرى بعد انتهاء البرنامج.

توجد رائحة مختلفة في الغسالة.



يوجد لغسالة الأطباق الجديدة رائحة مميزة. فسوف تنتلاشى بعد مرتين غسيل.

- الفلتر مسدودة. <>> تأكد من أن نظام الفلتر نظيفاً. قم بتنظيف نظام الفلتر كما هو موضح في قسم "التنظيف والعناية".
- يتم الاحتفاظ بالأطباق المتسخة في غسالة الأطباق لمدة 2 – 3 أيام. <>> إذا لم تعتزم بده تشغيل الغسالة مباشرة بعد وضع الأطباق فيها، فاخراج البقايا الموجودة على الأطباق وقم بتشغيل برنامج الغسيل التحضيري بدون إضافة منظف لمدة 2 يومين. في مثل هذه الحالات، لا تتعلق باب الغسالة تماماً لتجنب تراكم الروائح في الغسالة. كما يمكن أيضاً استخدام مزيجات الروائح التجارية أو منظفات الغسالة.

تراكم الصدأ أو بهتان اللون أو تدهور جودة أسطح الأطباق.

- تسرب المسحوق. <>> قد يتسبب المسحوق في تدهور أو أكسدة الأسطح المعدنية. يجب مراعاة لا ينسكب المسحوق خول فتح تعينة المسحوق أثناء إضافته المسحوق. تأكد دائماً من أن غطاء صندوق المسحوق مغلق بإحكام بعد كل مرة تملئه فيها بالمسحوق. قم بتشغيل برنامج الغسيل التحضيري لتنظيف المسحوق داخل الغسالة. نظراً لأن حبيبات المسحوق التي تتخلص تحت الغطاء ستذوب أثناء الغسيل التحضيري، وهو الأمر الذي يتسبب في فك الغطاء، لذا يجب أن تتحقق من الغطاء مرة أخرى بعد انتهاء البرنامج.
- بقايا الطعام الملحة تظل على الأطباق لفترة طويلة. <>> إذا تم الاحتفاظ بالفضيات المتسخة بمثل هذه الأطعمة في الغسالة، فيجب إزالته الأوساخ بواسطة الغسيل التحضيري أو يجب غسل الأطباق وعدم الاحتفاظ بها.
- لم يتم تأمين التركيب الكهربائي. <>> تتحقق إذا كانت الغسالة موصولة سلك التأمين. وإلا فإن الكهرباء الاستثنائية التي تنشأ في الغسالة قد تتسبب في إحداث خدوشاً ومنحنيات على الأسطح المعدنية مخلفة وراءها بعض

- المسام وهو الأمر الذي يتسبب في إزالة الطبقة الواقية على الأسطح وتتسبّب في بهتان اللون.
- تم استخدام منظفات شديدة مثل المبيّضات. <>> تختلف الطبقة الواقية الموجودة على الأسطح المعدنية وتتفّق فعاليتها بمرور الوقت عندما تتحاكم بمنظفات مثل المبيّضات. لا تغسل الأطباق بالمبيّضات.
- الأشياء المعدنية وخاصة مثل السكاكين المستخدمة لأغراض غير تلك المخصصة لها. <>> قد تتفّق الطبقة الواقية لحاف السكاكين عندما يتم استخدامها لأغراض أخرى مثل فتح العلب. لا تستخدم أدوات المطبخ المعدنية في استخدامات غير تلك المخصصة لها.
- الفضيات المصنوعة من صلب مقاوم للصدأ (رديء). <>> حيث يتعذر تجنب وقوع تأكل تلك الأدوات، لذا يجب عدم غسلها في غسالات الأطباق.
- أدوات المطبخ المتأكلة بالفعل تم غسلها في غسالة الأطباق. <>> يمكن أن ينتقل الصدأ المترافق على أداة ما إلى أسطح أخرى مصنوعة من الصلب المقاوم للصدأ ويتسرب في تأكلها أيضاً الأشياء التي لا يجب غسلها في غسالة الأطباق.

يحق المنظف في موزع المنظف .

- موزع المنظف كان مبتلاً أثناء إضافة المنظف. <>> تأكّد أن موزع المنظف مجفف تماماً قبل منه بالمنظف.
- تمت إضافة المنظف بفترّة طويلة قبل بدء عملية الغسيل. <>> يجب إضافة المنظف بفترّة قصيرة قبل بدء عملية الغسيل.
- تجنب فتح غطاء موزع المنظف أثناء الغسيل. <>> ضع الأطباق بطريقة بحيث تمنع فتح غطاء موزع المنظف وتسرّب المياه داخل الغسالة من المراوح.
- المنظف مخزن في ظروف غير مناسبة. <>> إذا كنت تستخدم منظفاً مسحوقاً، فلا تخزنه في أماكن رطبة بعد فتح عبوته. أحفظه في علبة مغلقة، إن أمكن. ولسهولة التخزين، نوصي باستخدام أقراص التنظيف.
- فتحات المروحة مسدودة. <>> قد تكون فتحات المروحتين العلوية والسفلى مسدودة ببقايا طعام مثل بذور الليمون. قم بتنظيف المروحة كما هو موضح في قسم "التنظيف والعناية".

الرسومات والزخرفة الموجودة على سطح أدوات المطبخ تزول .

إن الأكواب أو الخزف المزخرف غير مناسبين للغسيل في غسالة الأطباق. كما لا يوصى مصنوعات الآنية الزجاجية والخزفية بغسل هذه الأشياء في غسالات الأطباق أيضاً.



وجود خدوش بالأطباق

يجب عدم غسل أدوات المطبخ المصنوعة من الألمنيوم في غسالات الأطباق.



- تسرب المسحوق. <>> يجب مراعاة لا ينسكب المسحوق خول فتح تعبئة المسحوق أثناء إضافته المسحوق. يمكن أن يتسبّب المسحوق المسكوب في إحداث خدوش بالأطباق. تأكّد دائماً من أن غطاء صندوق المسحوق مغلق بإحكام بعد كل مرة تملئ فيها بالمسحوق. قم بتشغيل برنامج الغسيل التحضيري لتنظيف المسحوق المسكوب داخل الغسالة. نظرًا لأن حبيبات المسحوق التي تتخلّل تحت الغطاء ستتدوّب أثناء الغسيل التحضيري، وهو الأمر الذي يتسبّب في فك الغطاء، لذا يجب أن تتحقق من الغطاء مرة أخرى بعد انتهاء البرنامج.
- إعداد درجة عسر الماء منخفض أو كمية المسحوق ليست كافية <>> قم بقياس درجة عسر الماء من مصدر إمداد المياه بشكل صحيح وفحص إعداد درجة عسر الماء.
- لم يتم وضع الأطباق في مكانها الصحيح في الغسالة. <>> عند وضع الأكواب أو الأواني الزجاجية الأخرى في السلة يجب ألا تكون مستندة على الأطباق الأخرى ولكن على حاف أو أرفف السلة أو سلك حمل الزجاجات. حيث يمكن أن يؤدي ارتطام الأكواب ببعضها البعض أو بالأطباق الأخرى بسبب تأثير الماء أثناء الغسيل إلى كسرها أو إحداث خدوش على أسطحها.

نظل بعض البقع على الأكواب تتشبه بقع اللبن والتي يتغدر إزالتها عند مسحها باليد. يظهر لون أزرق / فوس فزح عند تعريض الكوب للضوء.

• تم استخدام كمية كبيرة من مساعد الشطف. <>> قلل وضع ضبط مساعد الشطف. قم بتنظيف مساعد الشطف المسكوب عند إضافة مساعد الشطف.

• تأكل الزجاج بسبب الماء الناعم. <>> قم بقياس درجة عسر الماء من مصدر إمداد المياه بشكل صحيح وافحص إعداد درجة عسر الماء. إذا كان الماء ناعماً (5 درجات عسر الماء)، فلا تستخدم مسحوقاً. اختر برنامجاً ذات درجة حرارة أعلى (مثل 60-65 درجة مئوية). يمكنك أيضاً استخدام منظفات واقية للزجاج وهي متوافرة في الأسواق.

تراكم الرغاوي داخل الغسالة.

• تم غسل الأطباق بمنظف يدوى باليد ولكن لم يتم شطفها قبل وضعها داخل الغسالة. <>> لا تحتوي المنظفات اليدوية على مضاد الرغوة. لا توجد حاجة لغسل الأطباق يدوياً قبل وضعها في الغسالة. يكفي أن تقوم بخشط الأوساخ الخشنة على الأسطح تحت ماء الصنبور إضافة مساعد الشطف.

• انسكب مساعد الشطف داخل الغسالة أثناء إضافة مساعد الشطف. <>> يجب توخي الحذر وألا ينسكب مساعد الشطف داخل في الغسالة عند ملأه. قم بتنظيف أي كمية مسكونة بمنشفة / منديل ورقي.

• ترك غطاء صندوق مساعد الشطف مفتوحاً. <>> تأكد دائماً من أن غطاء صندوق مساعد الشطف مغلق بإحكام بعد كل مرة تمثله فيها بمساعد الشطف.

أدوات المطبخ مكسورة.

• لم يتم وضع الأطباق في مكانها الصحيح في الغسالة. <>> قم بتحميل الأطباق كما هو وارد في دليل المستخدم. تم تحميلاً السلال بشكل زائد. <>> لا تزيد حمولة السلال عن طاقتها.

يظل الماء في الغسالة بعد انتهاء البرنامج.

• الفلاتر مسدودة. <>> تأكد من أن نظام الفلتر نظيفاً. قم بتنظيف نظام الفلتر كما هو موضح في قسم "التنظيف والعناية".

• خرطوم الصرف مسدود. <>> افحص خرطوم الصرف. إذا كان ضرورياً، أخرج خرطوم الصرف وقم بتنظيف الانسداد وأدخله كما هو موضح في دليل المستخدم.

إذا تغدر مسح البرنامج على الرغم من اتباع التعليمات الواردة في هذا القسم، يرجى الاتصال بالموزع أو وكيل الخدمة المعتمد. لا تحاول مطلقاً أن تقوم بإصلاح المنتج المعطل بنفسك.

